

## Совет Безопасности

Шестьдесят пятый год

**6424**-е заседание

Понедельник, 15 ноября 2010 года, 10 ч. 00 м. Нью-Йорк

Предварительный отчет

(Соединенное Королевство Велико-Председатель: сэр Марк Лайалл Грант ..... британии и Северной Ирландии) г-н Майр-Хартинг Босния и Герцеговина ..... г-н Барбалич г-жа Виотти Китай ..... г-н Ван Минь Франция . . . . . . . г-н Бонн Габон . . . . . . . . . . . г-н Иссозе-Нгонде Япония . . . . . г-н Кодама Ливан . . . . . . г-н Салам Мексика ..... г-н Эллер г-н Онемола г-н Чуркин Турция ..... г-н Апакан Соединенные Штаты Америки . . . . . . г-жа Дикарло

## Повестка дня

Брифинги председателей вспомогательных органов Совета Безопасности

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Совета Безопасности. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-506).



Заседание открывается в 10 ч. 05 м.

## Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

## **Брифинги председателей вспомогательных органов Совета Безопасности**

Председатель (говорит по-английски): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получены письма от представителей Афганистана, Кубы, Индии, Исламской Республики Иран, Израиля, Марокко, Норвегии, Пакистана, Филиппин, Испании, Шри-Ланки, Сирийской Арабской Республики и Боливарианской Республики Венесуэла, в которых они обращаются с просьбой пригласить их принять участие в обсуждении пункта повестки дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить указанных представителей принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя представители вышеуказанных стран занимают места, отведенные для них в зале Совета.

Председатель (говорит по-английски): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получено письмо от исполняющего обязанности главы делегации Европейского союза при Организации Объединенных Наций Его Превосходительства г-на Педро Серрано с просьбой пригласить его принять участие в обсуждении пункта повестки дня Совета. Если возражений нет, я буду считать, что Совет согласен направить приглашение на основании правила 39 временных правил процедуры Совета Его Превосходительству г-ну Педро Серрано.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Я приглашаю г-на Серрано занять место, отведенное для него в зале Совета.

Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Заседание Совета Безопасности проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

На этом заседании мы заслушаем брифинги Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1267 (1999) по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан» и связанным с ними лицам и организациям, Его Превосходительства г-на Томаса Майр-Хартинга; Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1373 (2001) о борьбе с терроризмом, Его Превосходительства г-на Эртугрула Апакана; и Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), Его Превосходительства г-на Клода Эллера.

Прежде чем предоставить слово этим трем председателям, я хотел бы выступить со вступительными замечаниями.

Это последний брифинг, с которым выступят председатели всех трех Комитетов в своем нынешнем качестве. Это также последний брифинг перед истечением мандатов Исполнительного директората Контртеррористического комитета (ИДКТК) и Комитета 1540. Поэтому мы договорились с председателями о том, что они, в дополнение к заявлениям от имени своих комитетов, выскажут мнения о будущем этих комитетов в своем национальном качестве. В этой связи каждый из них представит сокращенный вариант заявления от имени своего Комитета.

Более подробные варианты их докладов будут распространены сегодня и в свое время будут опубликованы на соответствующих веб-сайтах трех комитетов.

Вначале г-н Майр-Хартинг сделает общее заявление от имени комитетов, учрежденных резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004). После этого общего заявления Совет заслушает брифинги трех председателей этих комитетов. Я предоставляю слово г-ну Майр-Хартингу.

Г-н Майр-Хартинг (Австрия) (говорит по-английски): От имени председателей трех вспомогательных органов Совета Безопасности я хотел бы предоставить обновленную информацию о продолжающемся сотрудничестве комитетов и их групп экспертов в соответствии с просьбой Совета, которая содержится в недавних резолюциях, относящихся к трем комитетам. Я также зачитаю сокращенный вариант этого совместного доклада и хотел бы отослать членов Совета к полному тексту, который также будет распространен.

Три комитета придают большое значение координации и сотрудничеству их групп экспертов, а именно: Группы по наблюдению, Исполнительного директората Контртеррористического комитета (ИДКТК) и группы экспертов Комитета 1540. Комитет приветствует продолжающиеся усилия групп экспертов, касающиеся совместной информационно-пропагандистской деятельности, обмена информацией и совместных заседаний, и призывают группы продолжать укреплять координацию этой деятельности.

В связи с предыдущими брифингами была опубликована сравнительная таблица для освещения основных аспектов соответствующих мандатов и сфер полномочий трех комитетов. Сегодня, чтобы осветить текущее сотрудничество между тремя группами экспертов, мы также намерены распространить таблицу, подготовленную группами. Эта таблица также будет помещена на соответствующих веб-сайтах.

Сотрудничество играет чрезвычайно важную роль применительно к информационно-пропагандистской деятельности и обмену информацией с государствами-членами и международными организациями. Усилилось сотрудничество в плане координации поездок в государства-члены и участия в соответствующих конференциях, совместных визитов в государства и участия в семинарах, организованных одной из групп экспертов или под эгидой одного из комитетов. Комитеты по-прежнему считают, что эти согласованные визиты и семинары являются очень важными средствами укрепления диалога с государствами-членами в целях содействия пониманию разных, но взаимосвязанных и дополняющих друг друга мандатов трех комитетов и содействия осуществлению государствами-членами соответствующих резолюций. В качестве важного шага в этом направлении мы приветствуем недавнее завершение разработки единой для трех групп экспертов стратегии взаимодействия с международными, региональными и субрегиональными организациями.

В соответствии с потребностями, высказанными государствами-членами, три группы экспертов начали проводить обмен информацией о потребностях конкретных стран в плане оказания технической помощи с целью укрепления сотрудничества в этой области при одновременном учете раз-

личных мандатов и ролей каждого комитета применительно к технической помощи.

Обмен информацией является еще одной важной сферой сотрудничества, которая также очень подробно освещается в совместном докладе.

Помимо информационно-пропагандистской деятельности и внутреннего обмена информацией, три группы экспертов продолжают проводить регулярные встречи между руководителями всех групп, а также встречи на уровне экспертов при подготовке визитов, семинаров и других совместных мероприятий.

Кроме того, КТК на регулярной основе приглашает Группу по наблюдению, Комитет экспертов 1540, Целевую группу по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦКОГМ) и другие соответствующие подразделения Организации Объединенных Наций для встреч с международными и региональными организациями. Рабочая группа Комитета 1540 по сотрудничеству с международными организациями также приглашала две другие группы экспертов на встречи с международными организациями.

Один из вопросов, которые я хотел бы осветить более подробно, — это вопрос совместного размещения. Совместное размещение трех групп экспертов значительно способствовало бы укреплению сотрудничества и обмену информацией между ними. В связи с этим я хотел бы напомнить о том, что в резолюции 1904 (2009) и в недавнем заявлении Председателя, принятом 27 сентября 2010 года (S/PRST/2010/19), Совет Безопасности подтвердил необходимость укрепления постоянного сотрудничества между тремя комитетами и их соответствующими группами экспертов и просил Генерального секретаря принять необходимые меры к тому, чтобы как можно скорее осуществить совместное размещение групп. Для того чтобы подчеркнуть важность этого вопроса, три председателя недавно направили в адрес Генерального секретаря письмо, в котором обратили его внимание к этой просьбе Совета Безопасности.

Так как эти три группы экспертов также являются членами ЦГОКМ, Целевая группа предоставляет дополнительную платформу для дальнейшей координации деятельности групп и обмена информацией между ними.

**3** 

Терроризм и попадание оружия массового уничтожения в руки негосударственных субъектов по-прежнему представляют глобальную угрозу для международного мира и безопасности, которая требует принятия ответных мер на глобальном уровне. Поэтому сотрудничество и координация являются ключевыми элементами этих усилий. Три вспомогательных органа Совета Безопасности и их соответствующие группы экспертов привержены продолжению сотрудничества и координации своей работы в рамках их соответствующих мандатов в интересах содействия эффективному и действенному подходу в общих рамках Организации Объединенных Наций и в контексте более широких усилий международного сообщества. Недавно мы организовали заседание с участием представителей председателей трех комитетов и трех групп экспертов в целях обмена информацией о состоянии нынешнего сотрудничества и поиска дальнейших путей его укрепления.

Посол Апакан, посол Эллер и я подготовили ряд личных замечаний, касающихся аспектов сотрудничества, на основе нашего опыта работы в качестве председателей этих трех комитетов. С учетом того, что наше время ограничено, я также не будут зачитывать эти замечания. Однако их текст будет распространен в зале. Тем не менее мы надемся, что эти замечания вызовут интерес, тем более что предстоящее продление мандата ИДКТК в конце этого года может предоставить Совету Безопасности еще одну возможность для предоставления дальнейших рекомендаций по этим вопросам, представляющим общий интерес.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю г-на Майр-Хартинга за его заявление. Сейчас я вновь предоставляю ему слово в качестве Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1267 (1999) по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан» и связанным с ними лицам и организациям.

**Г-н Майр-Хартинг** (Австрия) (*говорит по-английски*): Вновь, как Вы, г-н Председатель, просили, я сокращу свой текст и зачитаю то, что я считаю наиболее важными элементами. Остальной текст будет распространен среди коллег.

С тех пор, как в мае 2010 год я в последний раз проводил брифинг в Совете (см. S/PV. 6310), в работе Комитета и в режиме санкций, за осуществлением которых он уполномочен наблюдать, про-

изошел ряд значительных изменений. Поэтому я приветствую эту возможность представить Совету обновленную информацию.

Процесс обзора, который был первым обзором такого рода из проводившихся комитетами Организации Объединенных Наций по санкциям, был основной целью работы Комитета на протяжении последних двух лет. Он выполнял важную функцию как в плане повышения качества сводного перечня, так и в плане укрепления общего доверия к Комитету и повышения его транспарентности. Комитет завершил свой обзор 29 июля, после того как Совет Безопасности продлил процесс проведения обзора на один месяц. 29 июля я также провел открытый брифинг для всех государств-членов о результатах этого обзора. Поэтому я лишь кратко повторю основные результаты, которые я считаю весьма впечатляющими.

Комитет счел, что из 488 наименований, ставших предметом обзора, надлежит сохранить в перечне 443 наименования, и исключил из него 45 наименований. Кроме того, Комитет продолжает рассматривать запросы об исключении из перечня 58 наименований, представленные в ходе обзора.

Обзор показал, что Комитет в очень большой степени опирается на сотрудничество государствчленов, за которое мы им признательны. Я уверен в том, что высокий уровень взаимодействия способствует улучшению понимания работы Комитета.

В том же ключе Комитет подтверждает свое неизменное приглашение в адрес государств-членов принимать участие в заседаниях Комитета в целях обсуждения актуальных вопросов. Недавно мы обсуждали новый подход к вопросу приглашения государств-членов к более активному участию в предстоящих обзорах.

Группа по наблюдению опубликовала доклад о проведении и результатах всеобъемлющего обзора, включая ряд важных рекомендаций. В настоящее время Комитет завершает рассмотрение доклада и содержащихся в нем рекомендаций и вскоре изложит свою позицию Совету Безопасности.

Благодаря всестороннему обзору установлены нормы, которые будут использоваться при проведении в будущем дополнительных обзоров, предусмотренных резолюцией 1904 (2009), в частности в отношении включенных в санкционные списки лиц,

числящихся умершими, по вопросу о записях, лишенных опознавательных характеристик для эффективного применения в их отношении соответствующих мер, и для тех включенных в сводный перечень физических и юридических лиц, которые не пересматривались на протяжении трех или более лет.

Подобные обзоры представляют собой важный шаг в превращении сводного перечня в более динамичный, лучше реагирующий на новые и сохраняющиеся угрозы документ, более актуальный и содержащий в себе как можно более полную и точную информацию относительно личности и местопребывании включенных в него субъектов, что позволит государствам-членам эффективно применять к ним три санкционные меры.

В ходе всестороннего обзора Комитет также рассматривал вопрос о включенных в перечень скончавшихся лицах. До этого обзора из сводного перечня было изъято только одно скончавшееся лицо. К концу обзора из перечня было изъято уже восемь скончавшихся лиц — два человека, связанных с движением «Талибан», и шесть человек, связанных с «Аль-Каидой». Тем не менее в сводном перечне сохраняются имена еще значительного числа умерших, и именно поэтому Комитет проведет конкретный обзор по этому вопросу на основе пункта 26 резолюции 1904 (2009).

Вскоре Комитет приступит к подготовке методики этого обзора, который будет проведен в предстоящие месяцы. В этой связи хотелось бы упомянуть о том, что недавно Комитет обсудил рекомендацию Группы по наблюдению, которая касается разъяснения процесса, обязывающего государствочлен представлять Комитету необходимую информацию, удостоверяющую смерть того или иного лица. Вскоре Комитет сможет информировать государства-члены об этих требованиях и процедурах.

В качестве еще одной попытки повысить качество перечня Комитет сейчас обсуждает вопрос о тех юридических лицах, которые прекратили свое существование, и обдумывает возможность проведения обзора по этому тематике.

Наконец, Совет Безопасности также обязал Комитет рассмотреть все вопросы, которые, по состоянию на 17 декабря 2009 года, не были рассмотрены или рассмотреные которых было отложено.

Комитет приступил к такому обзору 23 относящихся к его компетенции вопросов.

Хотелось бы также осветить новые процедуры рассмотрения тех вопросов, рассмотрение которых было прервано после 17 декабря 2009 года. Как это предусматривается резолюцией 1904 (2009), Комитет утвердил пересмотренные руководящие принципы своей работы, которые вводят в практику Комитета эти улучшения и внедряют новую процедуру рассмотрения незавершенных дел. Она предусматривает регулярный пересмотр членами Комитета статуса подобных дел и устанавливает подробные правила в отношении сроков их урегулирования.

Наиболее значительным шагом, предусмотренным резолюцией 1904 (2009), стало создание Канцелярии Омбудсмена для оказания Комитету содействия в рассмотрении просьб об исключении из перечня. З июня 2010 года Генеральный секретарь назначил на должность Омбудсмена судью Кимберли Прост. Сразу же после своего назначения Омбудсмен быстро приступила к своей важной работе. Согласно резолюции 1904 (2009), Омбудсмен информировала Комитет о том, как проходит рассмотрение всех поступивших к ней дел. Хотелось бы подчеркнуть, насколько важно предоставить Омбудсмену возможность без какого бы то ни было вмешательства, беспристрастно и независимо выполнять ее мандат.

В том что касается обновления статуса сводного перечня, краткого резюме причин для включения в него и вопроса об информационно-пропагандистской деятельности Группы по наблюдению и Комитета, то я отсылаю вас к более полной версии моего заявления.

В завершение своих замечаний в качестве Председателя Комитета от имени Комитета я хотел бы напомнить Совету о том, что на одном из предыдущих заседаний на эту тему я уже упоминал о тех трудностях, с которыми приходится сталкиваться в поддержании установленного резолюцией 1267 (1999) режима санкций (см. S/PV.6310). На протяжении двух последних лет Комитет подвергается нарастающей критике со стороны как государств, так и отдельных лиц и судов как по процедурным вопросам, так и по соображениям, связанным с правами человека. Национальные парламенты, национальные и региональные суды и гражданское общество, равно как международные органы, в том

числе и органы Организации Объединенных Наций, указывают на недостатки режима санкций, установленного резолюцией 1267 (1999). Комитет и Совет Безопасности прислушиваются к этим голосам и предприняли важные меры в ответ на многие из высказанных пожеланий, одобрив резолюции 1822 (2008) и 1904 (2009). Комитет также усовершенствовал справедливые и четкие процедуры, соответствующим образом пересматривая свои руководящие принципы и методы внутренней работы, что не осталось незамеченным.

Тем не менее недавнее постановление Общего суда Европейского союза по делу «Кади II» и другие судебные дела показывают, что сложные проблемы все еще сохраняются. Активная причастность государств-членов, например, к проведенному обзору, показывает, что они по-прежнему разделяют озабоченность Совета Безопасности относительно необходимости координировать международные усилия в ответ на угрозу, которую представляют собой «Аль-Каида» и движение «Талибан». Поэтому Комитету необходимо и впредь поддерживать диалог с целью поиска соответствующих методов и средств реагирования на эти вызовы.

Как я уже неоднократно подчеркивал, усовершенствование процедур превратит этот режим в более мощное, а следовательно — и более эффективное орудие по борьбе с терроризмом. Комитет не должен сворачивать со своего пути. Уже налицо существенное улучшение в обеспечении беспристрастности и четкости процедур, и есть надежда на продолжение этого процесса и в будущем.

Прежде чем завершить официальную часть своего заявления, я хотел бы воспользоваться случаем, чтобы поблагодарить членов Группы по наблюдению, Секретариат и членов Комитета за их неоценимый вклад, который помог нам преодолеть огромные трудности, с которыми мы сталкивались в работе за последние два года.

Я подошел к концу того текста, который меня просили зачитать от имени Комитета. Теперь мне хотелось бы в ответ на Ваше, г-н Председатель, предложение, сделать несколько замечаний в своем личном качестве по завершении почти двух лет работы во главе этого Комитета. Я хочу подчеркнуть, что за эти замечания ответственен только я и они не представляют собой согласованных позиций Комитета.

Всеобъемлющий обзор работы Комитета стал — и такова моя личная убежденность — новаторской и беспрецедентной мерой. Столь тщательный обзор проведен одним из комитетов по санкциям вообще впервые. Цифры я уже приводил: тщательно проверено 488 имен и названий, 45 из них изъяты из перечня и еще около 60 заявок об исключении из него подлежат рассмотрению. Обзор около 270 записей — и я считаю это тоже важным, — внесенных в перечень в 2001 году, был произведен впервые с момента их появления в нем.

Однако, несмотря на эти усилия, в перечне остается ряд проблематичных записей — таких, как скончавшиеся физические лица, прекратившие существование юридические лица и записи без идентификационной информации. Я уже упоминал о предусмотренных резолюцией 1904 (2009) дополнительных обзорах — обзорах скончавшихся лиц, исчезнувших образований и записей без опознавательных характеристик, и о проводимом раз в три года всеобъемлющем обзоре каждого включенного в перечень имени и названия. По сути это означает, что в будущем, в случае более сложных дел, Комитет фактически будет проводить обзор некоторых имен и названий до трех раз — в ходе трех отдельных обзоров, что само по себе является позитивным событием. Помимо этого, недавно Комитет договорился провести конкретный обзор тех юридических лиц, которые прекратили свое существование, что, фактически, является мерой, идущей дальше того, что предусмотрено резолюцией 1904 (2009).

Я уже упоминал о назначении судьи Кимберли Прост на должность Омбудсмена, что представляет собой важный и значительный шаг.

Я глубоко убежден, что нам следует предоставить судье Прост, являющейся личностью замечательной, время для того, чтобы проявить свои достоинства. Хотелось бы отметить, что она только начала работу над своими первыми делами, и я еще раз подчеркиваю необходимость всестороннего сотрудничества государств-членов с ней и предоставления ей всей необходимой информации.

Совет помнит, что в свое время он обсуждал вопрос о том, будет ли Омбудсмен наделен возможностью представлять рекомендации. Познакомившись с судьей Прост, я считаю, что Комитет будет в полной мере учитывать ее письменные доклады, и на практике искусственное различие между реко-

мендациями и замечаниями вполне может оказаться беспредметным.

Наконец, ввиду того, что Омбудсмен была назначена шесть месяцев спустя после принятия резолюции 1904 (2009), я был бы весьма рад продлению мандата судьи Прост и на следующий год. Поэтому я считаю, что Совету следует рассмотреть возможность продления ее мандата, а также распространения мандата Омбудсмена и на другие режимы санкций, поскольку создание этой должности стало важным первым шагом, который пойдет на пользу всем санкционным режимам.

Значительный прогресс достигнут за последние два года в укреплении внутренних процессуальных гарантий и методов работы Комитета.

В том что касается принятия Комитетом тех или иных решений, я явно приобрел определенный опыт в применении действующего в Комитете принципа консенсуса. Поэтому мне хотелось бы поделиться с Советом некоторыми соображениями относительно этого принципа, ибо принцип консенсуса подвергается критике как наделяющий назначающие государства правом накладывать вето на любую просьбу об исключении из перечня.

Это, скорее всего, достаточно далеко идущее заявление, поскольку лишь государство, предложившее кандидатов для включения в перечень и в то же время являющееся членом Совета Безопасности, может участвовать в процессе принятия решений.

Хотя правило консенсуса действительно применяется к решениям всех комитетов по санкциям Совета Безопасности, часто забывают о том, что в пункте 4(а) Руководящих принципов Комитета четко говорится о том, что, если после консультаций, проведенных Председателем, «по-прежнему не удается прийти к консенсусу, данный вопрос может быть передан на рассмотрение Совета Безопасности». Таким образом, даже в рамках нынешней процедуры любая просьба об исключении из перечня может быть представлена на рассмотрение Совета Безопасности и для последующего решения правилом большинства на основании статьи 27 Устава.

Лично я считаю — и это мое твердое личное мнение, — что использование той же процедуры принятия решений относительно исключению из списка — голосованием большинством голосов — едва ли станет революционным шагом и для Коми-

тета. Также интересно отметить, что в некоторых случаях, таких как в случае процедур изъятия по гуманитарным соображениям согласно резолюции 1452 (2002), Комитет уже сейчас принимает решения так называемым «негативным консенсусом». Это означает, что принцип консенсуса вывернут наизнанку, то есть Комитет должен принимать консенсусом негативные решения.

Наконец, режим санкций, установленный резолюцией 1267 в отношении «Аль-Каиды» и «Талибана», также недавно стал предметом критики в том плане, что это уже не временная чрезвычайная мера по реагированию на конкретную угрозу, а всеобъемлющая мера, которая не ограничена по срокам и в пространстве.

Интересно отметить, что Совет Безопасности не занял в этой связи последовательной позиции. В то время, как по некоторым страновым режимам, таким как по Демократической Республике Конго, рассмотрения проходят ежегодно, многие целевые режимы санкций, в том числе по Судану, Сомали, Эритрее и Корейской Народно-Демократической Республике и другим странам, проводятся на бессрочной основе. Однако в рамках режима 1267 обеспокоенность в отношении открытого характера мер в значительной степени сглаживается обзорами, проводимыми в соответствии с резолюциями 1822 (2008) и 1904 (2009), о которых говорилось выше. По крайней мере, раз в три года каждое имя подробно рассматривается Комитетом, и, как я уже говорил, в некоторых случаях это происходит чаще, чем один раз-два, а иногда и три раза.

Если бы процедура — и здесь я снова хотел бы сделать замечание личного характера — такого трехлетнего обзора изменилась и предусматривала бы положительное подтверждение каждого имени, находящегося на рассмотрении в санкционном списке, то это решило бы многие проблемы, о которых я говорил ранее. В этом случае адаптация процедуры периодического обзора имела бы такие же последствия, как и введение ограничения по времени или в результате истечения срока действия перечней и положила бы конец постоянному вопросу о том, носит ли режим санкций карательный или превентивный характер.

Я уверен, что Совет Безопасности и Комитет будут продолжать активно следить за событиями и искать ответы на возникшие вопросы. Следующая

резолюция о продлении в июне 2011 года мандатов Группы по наблюдению и Омбудсмена предоставит Совету Безопасности очередную возможность принять дальнейшие меры для решения этого важного вопроса. Речь идет о живом процессе, о живом режиме, который постоянно изменяется. За последние два года мы добились существенных успехов в его усовершенствовании, но я думаю, что усилия по его дальнейшему совершенствованию должны продолжаться.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я благодарю г-на Майр-Хартинга за его брифинг и личные замечания.

Сейчас я предоставляю слово Председателю Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1373 (2001), по борьбе с терроризмом Его Превосходительству г-ну Эртугрулу Апакану.

Г-н Апакан (Турция) (говорит по-английски): Я имею честь проинформировать Совет в своем качестве Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1373 (2001), о работе Комитета с момента проведения предыдущего брифинга в мае этого года (см. S/PV.6310).

Как мы наблюдали в последние месяцы во многих частях мира, террористы продолжают свою деятельность неослабевающими темпами. В свете этой постоянной и эволюционирующей угрозы мы должны продолжать совместные усилия и работать в тесном взаимодействии друг с другом. Нам нужно быть максимально бдительными и гибкими, и борьба с терроризмом должна оставаться приоритетной задачей для международного сообщества.

С момента своего учреждения Контртеррористический комитет (КТК) играет важную роль в борьбе с терроризмом. Сейчас Комитет продолжает активно работать над продвижением наших глобальных усилий, придерживаясь более стратегического и транспарентного подхода. Комитет пытается расширить информированность общественности о необходимости более эффективного осуществления соответствующих резолюций Совета Безопасности, в особенности резолюций 1373 (2001) и 1624 (2005), и укреплять сотрудничество между государствами-членами. Комитет эффективно отслеживает осуществление резолюции 1373 (2001).

Одним из основных инструментов, имеющихся в этой связи в распоряжении Совета, является

Предварительная оценка осуществления (ПОО). Проводимая работа по анализу достигнутых результатов, основанная на его новых руководящих положениях, дает Комитету возможность расширить свой регулярный диалог с государствами-членами и более глубоко выявлять области, в которых осуществление резолюции 1373 (2001) все еще недостаточно.

Комитет организует и проводит поездки в государства-члены. Эти страновые поездки, совершаемые на основе консенсуса, являются одним из наиболее важных компонентов усилий Комитета по отслеживанию и поощрению осуществления резолюции 1373 (2001). Они позволяют нам устанавливать прямые контакты и диалог с национальными специалистами-практиками на местах, помогают нам лучше понимать те проблемы, с которыми сталкиваются отдельные страны.

Комитет и Исполнительный директорат Контртеррористического комитета (ИДКТК) уделяют особое внимание наращиванию потенциала государств-членов, что является одной из основных задач в борьбе с терроризмом. Комитет провел тематические обсуждения по вопросу оказания технической помощи, с тем чтобы изучить способы дальнейшего содействия предоставлению помощи соответствующим государствам-членам. В этой связи Комитет и ИДКТК также работают над расширением постоянного диалога с государствамичленами, донорами и получателями помощи.

За последние шесть месяцев Комитет пытался с максимальной пользой использовать тематические обсуждения, которые он организует по проблематике, упомянутой в резолюциях 1373 (2001) и 1624 (2005). Эти обсуждения оказались исключительно полезными и помогли нам более глубоко понять эти вопросы и рассмотреть возможные конкретные шаги, которые Комитет мог бы предпринять. В рамках своего более транспарентного подхода Комитет и ИДКТК также организовали эти тематические брифинги для более широкого членского состава по четырем различным направлениям.

Кроме тематических областей, Комитет также начал проведение обсуждений по проблемам, с которыми сталкиваются некоторые регионы. Эти обсуждения позволили Комитету глубже оценить достигнутый прогресс и вызовы каждого региона. В соответствии со своей программой работы, Комитет

продолжил и расширил диалог и сотрудничество с другими соответствующими международными и региональными организациями. В этой связи в июне состоялось открытое совещание при участии четырех региональных организаций и органов. Комитет также продолжает практику заслушивания брифингов от соответствующих международных и региональных организаций и органов Организации Объединенных Наций.

В свете целенаправленного и регионального подхода Комитета и ИДКТК я хотел бы кратко упомянуть некоторые семинары, которые были организованы за последние шесть месяцев в различных частях мира. Они доказали свою исключительную важность в том, чтобы собрать соответствующих должностных лиц стран, региональных и субрегиональных организаций, обеспечивая более эффективный обмен информацией и опытом. Я хотел бы вкратце коснуться лишь трех из недавно проведенных семинаров.

Первый — это трехдневный семинар для практиков, прошедший в июне в Найроби. Он был организован ИДКТК при содействии Международной организации по миграции и при участии сотрудников, работающих на оперативном уровне, из соответствующих учреждений Танзании, Уганды и Кении, а также большого числа экспертов, представляющих международные и региональные организации. Состоялась честная и открытая дискуссия по вопросам, касающимся эффективного пограничного контроля.

В октябре ИДКТК организовал еще один семинар в Сараево. В нем приняли участие старшие должностные лица, которые занимаются вопросами координации борьбы с терроризмом в 13 странах региона, и другие представители. Он был совместно организован Региональным советом по сотрудничеству, Центром инициативы по сотрудничеству в Юго-Восточной Европе и Целевой группой по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ). В ходе этого двухдневного мероприятия его участники рассмотрели вопросы, касающиеся путей укрепления координации усилий на национальном уровне и регионального сотрудничества в регионе.

На прошлой неделе ИДКТК организовал в Индонезии семинар, который проходил в Джакартском центре сотрудничества в сфере правоприменения.

Семинар был посвящен вопросам поддержания общественного порядка, знакомству с новыми технологиями оплаты и расследованиям с использованием записей разговоров по сотовым телефонам и средств связи. Во время этого мероприятия прошло несколько заседаний рабочей группы с участием координаторов контртеррористической деятельности из стран Южной Азии.

В рамках своего диалога с государствамичленами Комитет продолжает обсуждать вопросы, связанные с их усилиями по осуществлению резолюции 1624 (2005). К настоящему времени в общей сложности 109 государств представили Комитету доклады об осуществлении резолюции. С другой стороны, Комитет поощряет государства-члены присоединяться ко всем международным документам о борьбе с терроризмом и обеспечить их выполнение.

Комитет считает, что эффективные меры по борьбе с терроризмом и усилия по соблюдению прав человека, основных свобод и принципа верховенства права имеют взаимодополняющий и взаимоукрепляющий характер. Они являются залогом успешной борьбы с терроризмом. Поэтому Комитет продолжает напоминать государствам-членам о том, что, принимая меры борьбы с терроризмом, они должны придерживаться своих обязательств по международному праву, в частности стандартов в области прав человека, норм беженского права и международного права.

Я также хотел бы привести несколько примеров совместных действий Комитета с его партнерами. Через ИДКТК Комитет активно содействует работе ЦГОКМ. Комитет и ИДКТК продолжают активно сотрудничать с другими вспомогательными органами Совета Безопасности и с соответствующими структурами, которые занимаются вопросами борьбы с терроризмом, в частности с Комитетом 1267 и его Группой по наблюдению, а также с Комитетом 1540 и его Группой экспертов. В этой связи КТК приглашает для участия в своих тематических дискуссиях представителей Группы по наблюдению, Группы экспертов и ЦГОКМ, Управления Верховного комиссара по правам человека и Интерпола.

А сейчас я хотел бы кратко остановиться на некоторых мероприятиях, которые Комитет планирует провести в ближайшем будущем. Одно из

**9** 

них — семинар по вопросу о привлечении террористов к ответственности — пройдет в Нью-Йорке 1—3 декабря 2010 года. В его работе примут участие национальные прокуроры, занимающиеся борьбой с терроризмом, которые участвовали в рассмотрении наиболее громких дел в рамках своей национальной юрисдикции. Комитет принял меры для обеспечения того, чтобы семинар объединил представителей различных регионов, разных уровней развития и правовых систем.

Второе запланированное Комитетом мероприятие — специальное совещание с участием международных, региональных и субрегиональных организаций. Совет Европы любезно предложил провести это совещание в Страсбурге. От имени Комитета мне хотелось бы выразить признательность Совету Европы за его великодушное предложение. Комитет принял его и решил провести в апреле 2011 года специальное совещание по вопросу предупреждения терроризма.

При выполнении своего мандата Комитет полагается на сотрудничество с государствамичленами и на поддержание с ними необходимого диалога. Я хотел бы воспользоваться данной возможностью для того, чтобы от имени Комитета выразить государствам-членам признательность за их сотрудничество с Комитетом и его Исполнительным директоратом в ходе подготовки ПОО, во время посещений стран, в ходе семинаров и брифингов или через их постоянные миссии в Нью-Йорке. Комитет и ИДКТК хотели бы продолжить диалог и сотрудничество со всеми государствами-членами.

Исходя из этого понимания, Комитет и ИДКТК придают особое значение информированию государств-членов о своей работе. В этой связи 21 июля 2010 года Директор-исполнитель Комитета и я устроили для государств — членов Организации Объединенных Наций брифинг. В предстоящие недели мы намереваемся провести аналогичный брифинг.

Я хотел бы отметить ценный вклад и превосходную работу ИДКТК, осуществляемую под умелым руководством г-на Майка Смита. На протяжении последних шести месяцев ИДКТК продолжал обеспечивать необходимую помощь Комитету. Я также хотел бы выразить признательность Секретариату за его неизменную поддержку.

Сейчас я перехожу ко второй части моего выступления. Мне хотелось бы в личном качестве по-

делиться с членами Совета и государствамичленами некоторыми нашими оценками, взглядами и предложениями в отношении деятельности КТК. Я хотел бы поблагодарить Председателя, представляющего Соединенное Королевство, за созыв открытых прений в этом новаторском формате.

В начале этого года одна из приоритетных задач Контртеррористического комитета состояла в рационализации методов его работы с целью высвободить время для работы по существу и для аналитической деятельности. С февраля месяца Комитет тратит меньше времени на обсуждение технических вопросов и документов и, руководствуясь стратегическим подходом, проводит всесторонние обсуждения ключевых тематических вопросов и направлений деятельности в целях достижения более глубокого понимания эволюционирующей угрозы терроризма.

Кроме того, в ходе совещания, состоявшегося в Анкаре в июне 2010 года, в котором приняли участие должностные лица из столиц государствчленов Совета Безопасности, равно как ведущие специалисты, отвечающие за борьбу с терроризмом и занимающие ключевые посты в системе Организации Объединенных Наций, в неофициальной обстановке были рассмотрены требующие более пристального внимания вопросы и будущие шаги в этой области. Большинство проблем, для решения которых необходимы укрепление международного сотрудничества и координация усилий на национальном уровне, были освещены во всеобъемлющем заявлении Председателя (S/PRST/2010/19), принятом в рамках тематической дискуссии Совета Безопасности 27 сентября 2010 года (см. S/PV.6390).

Я считаю, что Комитет играет и будет впредь играть решающую роль в глобальной борьбе с терроризмом, опираясь на свою надежную правовую основу. КТК должен и в дальнейшем действовать в рамках своего целенаправленного и стратегического подхода. Для этого потребуется дальнейшее усовершенствование методов работы Комитета.

В начале этого года были внесены существенные изменения в процедуру принятия предварительных оценок осуществления. Теперь настало время усовершенствовать формат принятия оценок, уделяя больше внимания имеющимся пробелам и потребностям. Это поможет нам эффективнее от-

слеживать имплементацию и более четко определять потребности каждого государства-члена. Обеспечение эффективного осуществления имеет важное значение для успешной борьбы с терроризмом. Поскольку наращивание потенциала в целях претворения в жизнь соответствующих резолюций является одной из главных задач, особенно для некоторых регионов, Комитет и ИДКТК не должны ослаблять внимания и к этому вопросу.

Для того, чтобы работа Комитета была более доступна для государств-членов, г-ном Смитом устроили для них два брифинга, и ИДКТК выступил перед всеми государствамичленами с докладами по восьми различным темам. Эти брифинги и доклады внесли весьма полезный вклад в установление более интенсивного диалога и взаимодействия между Комитетом и государствамичленами. КТК и ИДКТК извлекли большую пользу из мнений и предложений, высказанных в ходе этих мероприятий. Такого рода инициативы следует продолжать, поскольку Комитет и ИДКТК также несут ответственность за представление государствамчленам свежей информации о последних событиях и проблемах. В этой связи я хотел бы предложить изучить новые возможные пути для укрепления взаимодействия между КТК и государствамичленами.

Для борьбы с нынешней угрозой терроризма необходим всеобъемлющий и комплексный подход. Поэтому было бы целесообразным, если бы КТК, наряду с усилиями по борьбе с терроризмом, уделял больше внимания усилиям по предотвращению терроризма в сотрудничестве с ЦГОКМ и другими партнерами. Я считаю, что недавнее решение КТК о проведении следующего специального совещания по этой теме в Совете Европы в Страсбурге будет шагом в правильном направлении.

Другая заслуживающая особого внимания область — подстрекательство к терроризму. Необходимо поощрять КТК и ИДКТК продолжать усилия по сотрудничеству с государствами-членами, в особенности в рамках регионального и субрегионального подходов, в целях рассмотрения разнообразных и конкретных аспектов подстрекательства к терроризму.

Я также хотел бы подчеркнуть, что принятие мер по борьбе с терроризмом должно быть основано на соблюдении принципа верховенства права и

прав человека. Это важно для эффективного международного сотрудничества в борьбе с терроризмом

Как я уже упоминал ранее, ИДКТК организовывал региональные семинары в различных частях мира. Я уже касался их и считаю, что они позволят Комитету получить больше информации о региональных достижениях и проблемах и что это будет способствовать укреплению координации и сотрудничества между странами в регионах.

Сейчас Комитет планирует организовать семинар с участием обвинителей, что является новым начинанием. Мы должны развивать эту практику. Все эти мероприятия говорят о необходимости того, чтобы ИДКТК задействовал новые инструменты, что позволит ему использовать внебюджетные средства на основе закрепившейся практики Организации Объединенных Наций.

В заключение позвольте мне вновь подчеркнуть, что все мы сталкиваемся с глобальной угрозой терроризма и что все мы обязаны действовать в духе солидарности и вырабатывать прочную и твердую общую позицию. Мы не должны успокаиваться.

Сегодняшнее заседание представляет собой еще один важный шаг в обеспечении того, чтобы вопрос о борьбе с терроризмом по-прежнему занимал центральное место в повестке дня Организации Объединенных Наций. Я надеюсь, что такой целенаправленный и перспективный подход позволит Совету и впредь добиваться того, чтобы борьба с терроризмом оставалась приоритетной задачей Организации Объединенных Наций.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я благодарю г-на Апакана за его брифинг и личные замечания.

Сейчас я предоставляю слово Его Превосходительству г-ну Клоду Эллеру, который выступит в качестве Председателя Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004).

Г-н Эллер (Мексика) (говорит по-испански): В дополнение к информации, представленной в ходе общего брифинга, с которым выступил наш коллега из Австрии, я имею честь в качестве Председателя Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), кратко изложить основные события в работе Комитета, которые произошли со времени послед-

него совместного брифинга, состоявшегося 11 мая 2010 года (см. S/PV.6310).

Я хотел бы рассказать Совету Безопасности о последних мероприятиях Комитета и особо отметить расширение сотрудничества между Комитетом и различными международными организациями и стандартизацию практики нашей работы в деле осуществления резолюции 1540 (2004), а также усиления помощи и укрепления транспарентности.

На основе заключительного документа всеобъемлющего обзора 2010 года и нынешней программы работы Комитета я проводил консультации с руководителями межправительственных организаций в целях изучения путей дальнейшего расширения и укрепления сотрудничества между этими организациями и Комитетом. Это включало в себя встречи с Генеральным директором Организации по запрещению химического оружия послом Узюмджю; Генеральным директором Международного агентства по атомной энергии послом Амано; с представителями Европейского союза. Кроме того, 21 октября в качестве Председателя Комитета 1540 я выступил перед Группой директоров по вопросам нераспространения Группы восьми в Ванкувере, Канада, по их приглашению.

Кроме того, я провел консультации в Париже, Лондоне, Пекине и Москве в марте этого года, а также консультации с другими государствамичленами в Нью-Йорке, для того чтобы, среди прочего, узнать их мнения относительно продления мандата Комитета 1540 после 25 апреля 2011 года. Кроме того, по итогам состоявшегося в Брюсселе заседания с представителями Европейского союза в Комитете 1540 был проведен брифинг Личного представителя Европейского союза по вопросу о нераспространении оружия массового уничтожения (ОМУ) г-жи Аннализы Джаннеллы. Как указывается в документе, распространенном в зале Совета, в этот период Группой экспертов Комитета 1540 были проведены и другие встречи и консультации.

Комитет 1540 и его Группа экспертов продолжали участвовать в информационно-просветительских мероприятиях, проводимых на международном, региональном и субрегиональном уровнях в порядке содействия государствам в осуществлении резолюции 1540 (2004). К числу этих мероприятий относятся два региональных семинара, организованных Управлением Организации Объеди-

ненных Наций по вопросам разоружения, в ходе которых основной упор делался на пограничном контроле и экспортируемых материалах. Первый семинар, для стран Юго-Восточной Европы, состоялся 14-17 июня в Сплите и был организован правительством Хорватии. Второй семинар, для стран Юго-Восточной Азии, состоялся 28 сентября — 1 октября в Ханое, и его организацией занималось правительство Вьетнама. Оба семинара получили поддержку Европейского союза и правительств Соединенных Штатов и Норвегии, а что касается семинара в Ханое, то его также поддерживало правительство Новой Зеландии. Другие мероприятия, в которых принимала участие Группа экспертов Комитета 1540, перечислены в документе, распространенном в зале.

Что касается осуществления резолюции 1540 (2004), то за последние шесть месяцев Комитет получил первый доклад Того об осуществлении этой резолюции. В тот же период я продолжал встречаться с представителями государств, которые еще не представили свой первый доклад. Например, недавно я встречался, в том числе, с представителями Корейской Народно-Демократической Республики и Эфиопии, с которыми мы обменялись мнениями, и я напомнил им об их обязанности представить такие доклады.

Комитет также получил дополнительную информацию от Бразилии, Ирландии, Канады, Пакистана, Португалии и Уганды. Что касается Канады, то в свой доклад она включила добровольный план действий. Используя эту и другую информацию, Комитет проводит обзор 75 матриц и планирует начать обзор еще 117 матриц до конца 2010 года. Содержащаяся в этих матрицах информация составляет основу базы данных, которые будут включены в апрельский, 2011 года, доклад Комитета 1540 Совету Безопасности.

Что касается помощи, то Комитет также составил общую базу данных по просьбам об оказании помощи и принял новые процедуры обработки официальных запросов об оказании помощи. Комитет получил новые просьбы об оказании помощи от Ирака, Уганды и Системы центральноамериканской интеграции. Правительства Канады, Соединенных Штатов и Польши уведомили Комитет 1540 о том, что готовы предоставлять такую помощь.

Что касается транспарентности, то Комитет утвердил новые процедуры опубликования докладов государств-членов, а также новых матриц и просьб об оказании помощи. На веб-странице Комитета были добавлены раздел «Часто задаваемые вопросы» и календарь предстоящих событий, а также началась работа над разделом, который будет называться «Что нового».

В дополнение к описанным ранее мероприятиям, касающимся расширения сотрудничества с другими международными организациями, правительство Австрии проинформировало Комитет о том, что 15 и 16 декабря оно примет у себя, в Вене, участников совещания международных, региональных и субрегиональных организаций, цель которого состоит в укреплении сотрудничества в деле осуществления резолюции 1540 (2004).

Я намерен принять участие в этом совещании, а также в региональном семинаре, которое будет организовано правительством Саудовской Аравии 11 и 12 декабря. Кроме того, вскоре Комитет начнет подготовку своего доклада Совету Безопасности за 2011 год, и Комитет и его Группа экспертов будут продолжать участвовать в международных конференциях и в региональных и субрегиональных информационно-просветительских мероприятиях в целях сбора более подробной информации об усилиях по оказанию помощи и принятых мерах по осуществлению резолюции 1540 (2004).

А теперь я хотел бы сделать несколько личных замечаний на основе моего опыта работы в качестве Председателя Комитета 1540, особенно в свете предстоящего в апреле следующего года продления срока действия мандата.

Как я уже упоминал ранее, председательствующая страна провела ряд консультаций в столицах и в Нью-Йорке, с тем чтобы иметь возможность представить оценку элементов, которые, по нашему мнению, Совет должен учитывать в ходе обсуждения вопроса о продлении мандата Комитета, до завершения срока членства Мексики в Совете.

С моей точки зрения, в первые годы своего существования Комитет уделял внимание в первую очередь деятельности, связанной с повышением информированности государств-членов об их обязательствах по резолюции 1540 (2004), и оказанию им содействия в разработке законодательных мер, направленных на обеспечение соблюдения резолю-

ции. В целом, можно сказать, что на этом первом этапе Комитет успешно справился с поставленной перед ним задачей. Сейчас же задача состоит в том, чтобы оказывать поддержку и помощь государствам в осуществлении ими соответствующих конкретных мер с целью обеспечения выполнения закрепленных в законодательстве положений.

Сегодня, спустя более чем шесть лет после принятия резолюции 1540 (2004), продление ее действия является прекрасной возможностью обсудить оптимальный путь приведения деятельности Комитета в соответствие с нынешними угрозами в области распространения, исходящими от негосударственных субъектов. Я хотел бы выделить пять вопросов, по поводу которых нам стоит, я считаю, поразмыслить в рамках нашей дискуссии на тему продления мандата Комитета. Во-первых, это вопросы, требующие более пристального внимания со стороны Комитета; во-вторых, отношения Комитета с соответствующими международными организациями; в-третьих, укрепление Комитета в качестве платформы для сотрудничества и наращивание его потенциала по оказанию государствам содействия; в-четвертых, структура Группы экспертов; и в-пятых, такой актуальный вопрос, как срок действия мандата Комитета.

В результате проведенного им широкого обзора Комитет выявил несколько вопросов, в отношении которых государства приняли относительно немногочисленные меры. Из трех категорий оружия массового уничтожения наименьшее количество мер было выявлено в категории биологического оружия. Кроме того, обзор показал, что областями, заслуживающим особого внимания, являются средства доставки, контрольные списки и финансирования запрещенной деятельности по распространению оружия массового уничтожения.

В настоящий момент Комитету 1540 оказывает поддержку Группа экспертов в составе восьми человек, что не может идти ни в какое сравнение с кадровым и ресурсным потенциалом, которыми располагают такие международные организации, как Международное агентство по атомной энергии (МАГАТЭ), Организация по запрещению ядерного оружия (ОЗХО) или Всемирная таможенная организация (ВТО). Указанные организации обладают непосредственной компетенцией в решении соответствующих вопросов, связанных с выполнением резолюции 1540 (2004). Поэтому я убежден в настоя-

тельной необходимости углубления сотрудничества с этими организациями, в особенности в области обмена информацией, ни в коей мере не посягая при этом на их соответствующие сферы ведения.

Универсальных характер обязательств по резолюции 1540 (2004), с одной стороны, и высокий уровень специализации некоторых международных организаций в вопросах, связанных с выполнением этой резолюции, с другой стороны, должны содействовать установлению тесного, взаимовыгодного сотрудничества между двумя сторонами и обеспечению более строгого выполнения различных манлатов.

Все более широким признанием важности своей работы со стороны международного сообщества Комитет 1540 в значительной степени обязан использованию подхода, основанного на сотрудничестве. В течение нашего председательствования мы проводили работу по укреплению Комитета в качестве платформы для сотрудничества. Но эту деятельность по укреплению работы Комитета в областях сотрудничества и оказания помощи необходимо продолжать.

Выполнение положений резолюции 1540 (2004 год) зависит не только от политической воли государств, но также и от наличия в распоряжении Комитета ресурсов, необходимых для принятия конкретных мер в сфере безопасности. Поэтому Комитет должен продолжать играть активную роль в обеспечении координации поступающих просьб об оказании помощи и предложений такой помощи.

Деятельность Группы экспертов имеет решающее значение для работы Комитета. Однако с момента ее создания Группе экспертов приходится функционировать в условиях отсутствия конкретной структуры и четкого распределения полномочий. В связи с этим я считаю, что необходимо создать структуру, которая позволила бы группе работать более эффективно. Сделать это не так сложно, и первым шагом в этом направлении могло бы стать назначение Комитетом или Генеральным секретарем соответствующего координатора.

И наконец, учитывая то, что, к сожалению, мы не можем сейчас с уверенностью сказать, что угрозы распространения оружия массового уничтожения, связанные с деятельностью негосударственных субъектов, в ближайшей или среднесрочной перспективе исчезнут, мандат Комитета можно было

бы продлить на период более трех лет. Я считаю, что одним из вариантов могло бы стать продление мандата на десять лет с запланированным проведением через пять лет обзора его деятельности аналогично обзорному циклу Договора о нераспространении ядерного оружия. Это позволит Комитету с большей долей уверенности и более эффективно планировать свои потребности. Международному сообществу необходимо безотлагательно разработать долгосрочную стратегию решения вопросов в сфере нераспространения на базе сотрудничества с государствами-членами.

В завершение я хотел бы выразить признательность членам Комитета, Группе экспертов, а также сотрудникам Секретариата за оказанную нам поддержку.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я благодарю г-на Эллера за его брифинг, а всех трех председателей — за высказанные ими важные личные соображения и рекомендации, которые будут весьма полезны для их преемников.

В соответствии с договоренностью, достигнутой между членами Совета, я хотел бы напомнить выступающим о необходимости ограничивать продолжительность своих выступлений пятью минутами, с тем чтобы Совет мог оперативно проводить свою работу. Прошу делегации, подготовившие продолжительные заявления, распространить их тексты в письменном виде, а в ходе выступления в зале Совета использовать их сокращенный вариант.

Сейчас я предоставляю слово членам Совета.

Г-н Чуркин (Российская Федерация): Мы выражаем признательность постоянным представителям Австрии, Турции и Мексики послам Майр-Хартингу, Апакану и Эллеру за доклады о работе возглавляемых ими комитетов и высказанные соображения. Российская Федерация рассматривает наращивание усилий по линии этих комитетов и их экспертных групп как важное условие повышения эффективности вклада Совета Безопасности в противодействие глобальной угрозе терроризма.

Из наиболее существенных моментов деятельности комитетов за период, прошедший с момента последнего брифинга в мае (см. S/PV.6310), отмечаем следующее. Контртеррористический комитет (КТК) с опорой на свой Контртеррористический исполнительный директорат (КТИД) продолжил ак-

тивный мониторинг имплементации резолюции 1373 (2001) и работу по резолюции 1624 (2005). При этом КТК и КТИД нарастили транспарентность своей деятельности. Россия поддерживает такой подход исходя из того, что он стимулирует более полное выполнение резолюций 1373 (2001) и 1624 (2005) всеми государствами.

Отмечаем, что продолжение диалога КТК с государствами в рамках процедур предварительных оценок имплементации резолюции 1373 (2001), а также страновых визитов приносит свои результаты. Мы настроены на дальнейшее совершенствование этих основных мониторинговых инструментов Комитета.

Среди тематических приоритетов, которыми занялся КТК, выделяем тематику профильного международного сотрудничества, экстрадиции и взаимной правовой помощи, а также вопросы пресечения подстрекательства к терроризму в соответствии с резолюцией 1624 (2005).

Считаем, что следует наращивать работу по имплементации резолюции 1624 (2005), развивать практику включения соответствующих вопросов в программы страновых визитов, проанализировать передовой опыт на предмет его широкого распространения, подготовить очередной глобальный доклад о состоянии дел в данной сфере.

В этом же контексте мы приветствуем недавние решения КТК провести в апреле 2011 года на базе Совета Европы в Страсбурге очередное совещание Комитета с международными региональными и субрегиональными организациями по теме «Предупреждение терроризма». Исходим из того, что совещание позволит углубленно рассмотреть весь комплекс вопросов, связанных с резолюцией 1624 (2005). Важно и то, что профильный комитет Совета Безопасности ООН в очередной раз объединит вокруг себя международные организации в целях обсуждения актуальных задач современного антитеррора.

Высоко оцениваем содействие, оказываемое КТК со стороны КТИД. Всячески поддерживаем участие Директората, на основе имеющегося мандата, в усилиях Целевой группы по имплементации Глобальной контртеррористической стратегии ООН, а также его сотрудничество с экспертными группами профильных комитетов Совета Безопасности.

Комитет 1267 остается одним из основных механизмов Совета Безопасности ООН по пресечению террористической деятельности «Аль-Каиды» и талибов, распространения их влияния и экстремистской идеологии. Призываем все государства неукоснительно применять меры в отношении фигурантов санкционного списка, предусмотренные соответствующими резолюциями Совета Безопасности ООН и руководящими принципами работы Комитета 1267.

Поддерживаем курс афганского руководства на национальное примирение и реинтеграцию в общество тех участников незаконных вооруженных формирований, кто не запятнал себя преступлениями против афганского народа, отказался от насилия и связей с «Аль-Каидой» и признал Конституцию Исламской Республики Афганистан.

По-прежнему исходим из того, что исключение из санкционного списка возможно только на индивидуальной основе. При этом считаем неприемлемыми любые предложения по упрощенному делистингу некоторых категорий фигурантов списка, вопреки отработанным процедурам. С удовлетворением отмечаем усилия Комитета и Мониторинговой группы по поддержанию санкционного списка в актуализированном состоянии, отражающем реальный характер современной террористической угрозы.

Проведенный всеобъемлющий обзор списка призван повысить эффективность работы Комитета и послужить укреплению санкционного режима. Рассчитываем, что приступивший к своей работе омбудсмен по делистингу внесет вклад в придание процедурам Комитета более прозрачного характера, с тем чтобы избежать сомнений в правомерности применения санкций, в том числе со стороны региональных и национальных судов. Призываем государства в соответствии с резолюциями 1735 (2006) и 1904 (2009) Совета Безопасности и далее вносить в Комитет заявки на включение в санкционный список лиц и организаций, связанных с талибами и «Аль-Каидой», в том числе финансирующих их террористическую деятельность за счет доходов от незаконного оборота наркотиков.

Российская Федерация придает важное значение неукоснительному выполнению всеми государствами резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности, а также его последующих резолюций 1673

(2006) и 1810 (2008), которые призваны служить надежным заслоном для попадания оружия массового уничтожения, средств его доставки и относящихся к ним материалов в руки террористов. Ключевую роль в консолидации и повышении эффективности международных усилий по осуществлению мер, предусмотренных в этих резолюциях, играет Комитет 1540. Считаем, что Комитет и его Группа экспертов хорошо потрудились в отчетный период, содействуя дальнейшему наращиванию деятельности международного сообщества по противодействию распространенческим рискам и угрозам.

Приветствуем усилия по приданию работе Комитета большей плановости и системности и надеемся, что эти усилия будут продолжены. Выступаем за то, чтобы Комитет по-прежнему уделял приоритетное внимание задачам содействия государствам в выполнении резолюции 1540 (2004) и координации осуществляемой в этих целях деятельности мирового сообщества. Со своей стороны, готовы и дальше активно поддерживать эти меры, в том числе в контексте нашего постоянного взаимодействия по вопросам, касающимся проблематики резолюции 1540 (2004), с государствами — участниками Содружества Независимых Государств.

Г-н Онемола (Нигерия) (говорит по-английски): Я тоже хотел бы, г-н Председатель, выразить Вам нашу признательность за созыв этих прений. Я благодарю постоянных представителей Турции, Мексики и Австрии за их полезные брифинги о работе, проделанной их соответствующими комитетами и группами.

Мы удовлетворены усилиями, которые Комитет, учрежденный резолюцией 1373 (2001), под руководством посла Апакана прилагает для обеспечения эффективного осуществления этой резолюции и резолюции 1624 (2005). Широко применяя такие инструменты, как информативные совещания с участием широкого круга государств — членов Организации Объединенных Наций, диалог и сотрудничество с государствами-членами, а также программы внешней просветительской деятельности, Комитет вносит большой вклад в популяризацию необходимости выполнения этих резолюций.

Мы считаем, что текущий конструктивный диалог между нашим Представительством, нашей столицей и Исполнительным директоратом Контртеррористического комитета Организации Объеди-

ненных Наций (ИДКТК) по вопросам борьбы с терроризмом является очень полезным. Такие контакты и достижение политических договоренностей с нашим правительством дали импульс нашей контртеррористической деятельности. Мы благодарим г-на Майка Смита, Директора-исполнителя Исполнительного директората Контртеррористического комитета, и его сотрудников за их поддержку и усилия.

Нигерия приветствует обсуждение в Комитете успехов, достигнутых в Западной Африке в деле осуществления резолюции 1373 (2001), и проблем, сохраняющихся на этом пути. Теперь все мы лучше понимаем, перед лицом каких угроз и проблем стоит наш субрегион. Сейчас нам нужно сосредоточить усилия на восполнении выявленных пробелов. Что касается наращивания организационно-кадрового потенциала, то мы считаем, что комплексная помощь могла бы дать нам возможность достичь гораздо большего и уделять одинаковое внимание всем соответствующим национальным секторам. В то же время для ликвидации существующих сегодня информационных лакун нам потребуется устойчивая передача знаний.

В наших усилиях по расширению контртеррористических мероприятий в субрегионе Западной Африки исключительно важное место отводится Экономическому сообществу западноафриканских государств (ЭКОВАС). Роль Сообщества растет, поскольку вопросы борьбы с терроризмом занимают все больше места в индивидуальной и коллективной повестке дня западноафриканских государств. Мы надеемся, что в следующем году партнерство между ИДКТК и ЭКОВАС найдет свое выражение в конкретных достижениях.

Комитет, учрежденный резолюцией 1540 (2004), остается важнейшим механизмом, который позволяет международному сообществу не допустить попадания в руки негосударственных субъектов оружия массового уничтожения. Нигерия решительно поддерживает работу Комитета и высоко оценивает усилия, которые посол Эллер и Комитет прилагают, в частности, для совершенствования разъяснительных программ и повышения осведомленности о деятельности Комитета. Необходимо поддерживать ту координационную роль, которую Комитет играет в деле удовлетворения просьб и предложений об оказании помощи, что должно со-

действовать обеспечению более активного осуществления этой резолюции государствами.

Поскольку в своей работе Комитет попрежнему сталкивается с обостряющейся проблемой распространения оружия массового уничтожения, ему не следует ослаблять своих усилий по оценке и отслеживанию рисков попадания этого оружия в руки негосударственных субъектов. В этой связи Комитету следует уделять пристальное внимание расширению международного сотрудничества.

Мы с удовлетворением отмечаем весьма значительные достижения Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999), которым руководит посол Томас Майр-Хартинг. В числе позитивных шагов в этой связи можно назвать завершение обзора всех 488 имен и названий, включенных в сводный перечень, как того требует резолюция 1822 (2008), а также назначение г-жи Кимберли Прост на должность омбудсмена.

Мы также приветствуем усилия Комитета по рационализации своих процедур путем принятия новых руководящих принципов своей работы. Кроме того, мы с удовлетворением отмечаем проведение полугодового обзора списка умерших лиц и годового обзора включенных в сводный перечень имен и названий, которые не рассматривались в течение трех и более лет. Такие меры следует укреплять путем постоянного совершенствования процесса идентификации и исключения из перечня лиц и организаций, поскольку эти меры будут повышать авторитет режима санкций, введенного резолюцией 1267. Необходимо, чтобы сводный перечень был неизменно максимально точным и чтобы, тем самым, обеспечивались гарантии соблюдения основных прав граждан.

Мы приветствуем тесное сотрудничество и тесную координацию действий между тремя контртеррористическими комитетами. Мы призываем их продолжать прилагать совместные усилия для улучшения обмена информацией, координации их отношений с международными, региональными и субрегиональными организациями и для активизации их участия в работе Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий.

**Г-н Кодама** (Япония) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы выразить признательность председателям трех контртеррористических коми-

тетов Совета за их брифинги о событиях, которые имели место в прошедшие шесть месяцев.

Недавно раскрытый заговор, организаторы которого замышляли взорвать грузовой самолет, и прошлогодняя попытка взорвать гражданский авиалайнер Соединенных Штатов еще раз напоминают нам о том, что терроризм остается глобальной и очевидной угрозой и что глубоко укоренившиеся и связанные с терроризмом проблемы, такие как радикализация и безопасные «гавани» для террористов, требуют соответствующего решения.

Для ликвидации терроризма жизненно необходим многосторонний подход на основе участия всех заинтересованных сторон. Эти три комитета играют важную роль в этом плане и должны продолжать свои усилия, направленные на разработку новых эффективных и действенных мер.

Как все мы знаем, угроза терроризма со стороны «Аль-Каиды» и «Талибана» не уменьшается. Санкции в отношении лиц и организаций, связанных с «Аль-Каидой» и «Талибаном», введенные резолюцией 1267 (1999) и последующими резолюциями, — запрет на поездки, замораживание активов и эмбарго на оружие — продолжают играть важнейшую роль в борьбе с терроризмом. Для того чтобы санкционный режим, введенный резолюцией 1267 (1999), был в полной мере эффективным и легитимным, мы должны и далее предпринимать усилия, направленные на обеспечение доверия к сводному перечню.

В этой связи мы считаем, что совершенствование введенного резолюцией 1267 (1999) режима во исполнение резолюции 1907 (2009) является крайне важным для надлежащего соблюдения процессуальных норм и повышения транспарентности и эффективности в связи с перечнем. Мы также приветствуем недавний успешный обзор сводного перечня во исполнение пункта 25 резолюции 1822 (2008) и начало работы г-жи Кимберли Прост, назначенной 3 июня на пост Омбудсмена. Мы признательны Комитета 1267 Председателю послу Майр-Хартингу, а также Представительству Австрии и Группе по наблюдению за их самоотверженную работу по обзору сводного перечня. Мы продолжаем поддерживать их усилия, направленные на совершенствование санкционного режима без ущерба для его эффективности и действенности в качестве меры борьбы с терроризмом.

Я приветствую прекрасную работу, которую проводят Контртеррористический комитет (КТК) под руководством его Председателя посла Апакана (Турция), а также Исполнительный директорат Контртеррористического комитета (ИДКТК) по поощрению государств-членов к полному осуществлению резолюции 1373 (2001). Мы отмечаем, что на недавних заседаниях КТК у нас состоялись плодотворные обсуждения по вопросам существа и региональным вопросам. Мы надеемся на дальнейшие обсуждения тематических вопросов и на то, что они будут содействовать выработке передовой практики и эффективных рекомендаций в области борьбы с терроризмом.

Япония поддерживает работу по подведению итогов обзора выполнения резолюции 1373 (2001) всеми государствами-членами. Эта работа содействует выявлению проблем, с которыми государствачлены сталкиваются в этой области, а также того, какая техническая помощь им требуется. В этой связи мы хотели бы подчеркнуть, что все государства-члены должны всемерно сотрудничать с КТК и с ИДКТК и прилагать настойчивые усилия по своевременному представлению своих предварительных оценок осуществления.

Мы хотели бы также подчеркнуть важность страновых визитов, осуществляемых КТК и ИДКТК. Страновые визиты, благодаря прямым контактам с соответствующими властями, дают возможность оценить ситуацию в плане борьбы с терроризмом той или иной стране и определить конкретные потребности в технической помощи для укрепления потенциала. Мы надеемся, что в интересах дальнейшего повышения эффективности и действенности работы ИДКТК он будет подходить к вопросу страновых визитов более стратегически обоснованно, например уделяя приоритетное внимание определенным регионам и районам.

Мы отмечаем, что в следующем месяце в Совете будет обсуждаться проект резолюции о продлении мандата ИДКТК. Япония придает большое значение роли ИДКТК в определении основных потребностей государств-членов в технической помощи в области борьбы с терроризмом. С учетом этого Япония примет конструктивное участие в обсуждении этого проекта резолюции.

Япония высоко оценивает активизацию работы Комитета 1540 в этом году. Мы считаем, что работа этого Комитета стала более эффективной и лучше скоординированной под руководством его Председателя, посла Эллера (Мексика), в особенности с точки зрения расширения сферы его сотрудничества с региональными и международными организациями. Япония рада возможности поддержать усилия Председателя в своем качестве координатора рабочей группы по наблюдению и национальному осуществлению. Мы очень надеемся, что Комитет 1540 углубит свое сотрудничество с другими соответствующими органами, прежде всего с Комитетом 1267 и Комитетом 1373, с тем чтобы государства-члены полностью выполняли свои обязательства, предусмотренные резолюцией 1540 (2004).

Мандат Комитета 1540 истечет в апреле следующего года. Учитывая ту важную роль, которую этот Комитет играет в области нераспространения, Япония надеется, что при обсуждении вопроса о возобновлении его мандата будут полностью учтены весь накопленный опыт и уроки, извлеченные в ходе его прежней деятельности. Один из ключевых моментов в работе Комитета — это его сотрудничество с государствами-членами по обеспечению полного осуществления резолюции. Нет необходимости говорить о том, что Япония будет и впредь содействовать достижению целей резолюции 1540 (2004), действуя в тесном сотрудничестве с Комитетом 1540 и проводя работу в других международных форумах, включая Группу восьми. Благодаря такой помощи, совместным усилиям государствединомышленников и тесному сотрудничеству с соответствующими организациями Комитет 1540 перейдет в своей работе от этапа повышения информированности к этапу укрепления возможностей государств-членов по достижению целей нераспространения.

И в заключение подчеркну, что мы высоко оцениваем тесное сотрудничество трех вспомогательных комитетов, направленное на максимально полное выполнение ими своих функций, прописанных в соответствующих резолюциях Совета Безопасности. Мы также благодарим их за вклад в деятельность Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий. Сотрудничество, координация и согласованность в этой области должны позволить рационально использовать ограниченные возможности и ресурсы комитетов за счет недопущения дублирования и накладок в их деятельности.

Г-н Салам (Ливан) (говорит по-арабски): Я хотел бы поблагодарить председателей трех комитетов — постоянных представителей Австрии, Турции и Мексики послов Майр-Хартинга, Апакана и Эллера — за их содержательные брифинги и за предпринимаемые совместно с другими членами Совета усилия по содействию международному сотрудничеству в борьбе с терроризмом. Позвольте мне отметить следующие моменты.

Прежде всего, что касается Комитета по санкциям в отношении «Аль-Каиды» и «Талибана», созданного во исполнение резолюции 1267 (1999), то мы приветствуем завершение процесса обзора сводного перечня в соответствии с резолюцией 1822 (2008). Это была очень серьезная деятельность, которая привела к важнейшим поправкам, и ее следует продолжать, чтобы исключить из перечня умерших или тех, кто больше не связан с «Аль-Каидой» или с «Талибаном».

Мы также приветствуем шаги, направленные на повышение транспарентности и обеспечение уважения прав человека в соответствии с резолюцией 1904 (2009), в частности назначение Омбудсмена и внесение изменений в систему работы Комитета. Мы приветствуем также реформы, необходимые для того, чтобы Комитет не использовался для целей, для которых он не предназначался. Мы хотели бы напомнить, что для того чтобы Комитет пользовался полной легитимностью, он должен функционировать в соответствии с международным правом, Уставом Организации Объединенных Наций и другими документами и нормами в области прав человека, в том числе превентивного характера.

Во-вторых, что касается Контртеррористического комитета, учрежденного во исполнение резолюции 1373 (2001), то мы призываем к проведению тематических обсуждений и исследований в целях борьбы с терроризмом, а также семинаров, которые этот Комитет и его Исполнительный директорат уже проводят. Надеемся, что это приведет к дальнейшему выполнению требований резолюции 1373 (2001), в частности в области обмена опытом. Мы высоко оцениваем усилия Исполнительного директората Контртеррористического комитета, направленные на предоставление необходимой технической помощи и укрепление потенциала государств-членов, в особенности развивающихся стран, в области законодательства и институционального строительст-

ва, а также на продолжение сотрудничества и конструктивного взаимодействия с государствами и региональными и национальными организациями в соответствии с резолюцией 1373 (2001).

Что касается Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), то мы подчеркиваем значение осуществляемого сотрудничества с государствами — членами Организации объединенных наций, в частности, поскольку сотрудничество является наилучшим способом не допустить, чтобы все эти виды оружия — будь то ядерное, химическое или биологическое — попали в руки негосударственных субъектов.

На региональном уровне мы подчеркиваем значение усилий Лиги арабских государств по предотвращению распространения оружия массового уничтожения и доступа к нему террористов. Мы также подчеркиваем значение провозглашения Ближнего Востока регионом, свободным от оружия массового уничтожения.

Комитет 1540 прилагает неустанные усилия по реагированию на просьбы и предложения о помощи и на рост транспарентности своей деятельности и контактов с государствами-членами. Осуществляемая координация между комитетами, учрежденными резолюциями 1267 (1999) и 1373 (2001), крайне важна, в частности, поскольку они связаны с резолюцией 1540 (2004) и ее положениями. Мы считаем, что резолюция 1540 (2004) стала основным элементом режима нераспространения и что дальнейшее сотрудничество и партнерство между Комитетом и компетентными международными организациями — включая Международное агентство по атомной энергии, Организацию по запрещению химического оружия, Всемирную таможенную организацию, Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности — также крайне важно.

Мы подчеркиваем значение предложения, сделанного в 2009 году в ходе всеобъемлющего обзора, воздать должное государствам-членам, которые не являются членами Совета Безопасности, но внесли большой вклад, на основе проведения семинаров, повышения информированности общественности, обмена опытом и мер по укреплению доверия с соседними странами. В этой связи мы благодарим Хорватию, Вьетнам, Перу и Бразилию за все их усилия.

В заключение мы хотели бы напомнить, что Ливан, который пострадал от терроризма во всех его аспектах, считает, что террористические акты чрезвычайно опасны и распространены во многих частях мира, несмотря на принятые Организацией Объединенных Наций резолюции и меры. Мы считаем, что приверженность пресечению терроризма в зародыше на основе устранения всех факторов, которые подпитывают его — в частности очагов напряженности, двойных стандартов в выполнении международных резолюций, нищеты, иностранной оккупации и нарушений прав человека, — крайне важна.

Г-н Барбалич (Босния и Герцеговина) (говорит по-английски): Позвольте мне, прежде всего, выразить признательность послу Майр-Хартингу, послу Апакану и послу Эллеру за их сегодняшние брифинги и воздать им должное за их приверженность, вклад и неустанную работу по руководству соответствующими комитетами. Мы считаем эти регулярные брифинги не только очень важными, поскольку комитеты входят в число важнейших инструментов в борьбе с терроризмом, но также благоприятной возможностью для обмена информацией с широким членским составом.

События последних недель — волна взрывных устройств, направленных многочисленным учреждениям, посольствам и религиозным институтам, — и постоянная угроза взрывов, осуществляемых террористами-смертниками, и агрессивного экстремизма, которые приводят к гибели ни в чем не повинных людей, являются мрачным напоминанием о проблемах, которые мы должны преодолеть. Поэтому мы должны постоянно осмысливать наши нынешние подходы и взаимодействие с целью обеспечения эффективного международного правового сотрудничества и надлежащего преодоления существующих дефицитов в потенциале государств-членов для полного осуществления рамок Организации Объединенных Наций по борьбе с терроризмом.

С годами Комитет, учрежденный резолюцией 1267 (1999), стал одним из самых важных контролирующих органов Организации Объединенных Наций в борьбе с угрозой «Аль-Каиды» и «Талибана». Мы приветствуем ощутимые результаты и прогресс, достигнутый в работе Комитета после нашего последнего брифинга (см. S/PV.6310), в частности завершение сложной задачи — всеобъемлющего

обзора, согласно резолюции 1822 (2008), в июле этого года.

Мы готовы активно работать с Председателем и членами Комитета с учетом вклада Группы по наблюдению за санкциями и назначенных государствчленов для проведения обзора остающихся вопросов и дел о погибших лицах. Завершение процесса обора сводного перечная и полное осуществление резолюции 1904 (2009) еще больше повысят авторитет Комитета и транспарентность его работы.

В центре всей критики в отношении объективности и транспарентности работы не только Комитета 1267, но также других соответствующих контртеррористических органов таится обеспокоенность за соблюдение прав человека. Принимая сложные меры в борьбе с терроризмом на национальном и международном уровнях, мы взяли обязательство сделать продвижение и защиту прав человека и верховенства права приоритетом, поскольку они представляют собой основополагающие ценности, закрепленные в Уставе Организации Объединенных Наций и Всеобщей декларации прав человека. Мы хотели бы воспользоваться этой возможностью, чтобы поздравить г-жу Кимберли Прост с ее назначением и пожелать ей всего самого наилучшего в будущей работе в качестве Омбудсмена Комитета 1267. Хотя институту Омбудсмена еще только предстоит раскрыть свой полный потенциал, мы уверены, что г-жа Прост успешно решит все высказанные в прошлом вопросы, вызывающие обеспокоенность, на благо Комитета и Совета Безопасности.

Что касается вопросов наблюдения за осуществлением резолюций 1373 (2001) и 1624 (2005), то некоторые аспекты работы Контртеррористического комитета (КТК) внесли совокупный вклад в повышение его эффективности. Постоянная оценка и анализ пересмотренных Предварительных оценок осуществления, в соответствии с предыдущей практикой, и повышение информированности общественности на основе более частых открытых брифингов полезны как для государств-членов, которые теперь имеют возможность обменяться мнениями и поделиться своим опытом, так и для Комитета, который может лучше представить осуществление на страновом уровне рекомендаций и впоследствии оказать дальнейшую техническую поддержку.

После брифинга в мае этого года Комитет осуществляет активное взаимодействие в рамках серии тематических и региональных прений, которые позволили проанализировать все задачи и трудности, с которыми мы сталкиваемся в нашей общей борьбе с терроризмом, и усилия по осуществлению наших обязательств по соответствующим резолюциям Совета Безопасности. В этой связи необходимо подчеркнуть значение установления контактов с партнерскими организациями и воздать должное практике КТК по проведению заседаний с соответствующими международными региональными и субрегиональными организациями.

Босния и Герцеговина будет продолжать в полной мере поддерживать работу Контртеррористического комитета. Мы неизменно решительно привержены эффективному предотвращению и борьбе с этой глобальной угрозой и готовы оказывать любую помощь и поддержку международным усилиям в этой связи.

Значение и роль Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), в качестве одного из координаторов контртеррористических мероприятий и деятельности по нераспространению Организации Объединенных Наций уже была хорошо освещена. Мы полностью признаем крайне важную роль Комитета 1540 в качестве координационного центра направления помощи государствам-членам при создании и дальнейшем развитии их потенциала в плане борьбы с угрозой попадания оружия массового уничтожения в руки негосударственных субъектов. Мы также считаем, что растущее признание резолюции 1540 (2004) в последние годы является результатом роста понимания со стороны государствчленов ее значения и подхода Комитета на основе сотрудничества к оказанию содействия государствам в осуществлении ее положений.

В этой связи мы поддерживаем продление мандата Комитета 1540 и призываем к его укреплению в плане материальных и людских ресурсов, чтобы позволить ему предоставить помощь там и тогда, когда в ней есть необходимость. Также важно, чтобы государства-члены оказали дополнительную поддержку усилиям Комитета на основе обеспечения большего числа добровольных вносов для финансирования деятельности, позволив, тем самым, полностью выполнить резолюцию 1540 (2004).

В заключение хочу заверить, что Босния и Герцеговина будет продолжать оказывать свою полную поддержку и вносить свой вклад в общие международные усилия по борьбе с терроризмом на основе своих действий как на национальном, так и международном уровнях.

Г-н Ван Минь (Китай) (говорит по-китай-ски): Я хотел бы поблагодарить Председателя Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999) посла Австрии Майр-Хартинга; Председателя Контртеррористического комитета (КТК) посла Турции Апакана; и Председателя Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), посла Мексики Эллера за их соответствующие брифинги и всю проделанную работу.

Благодаря напряженным и продолжительным усилиям Комитет 1267 завершил обзор своего сводного перечня, что позволило значительно повысить его точность и надежность. Это существенное достижение. Китай поддерживает усилия Комитета, направленные на разрешение остающихся нерешенными вопросов в соответствии с резолюцией 1904 (2004), продолжение осуществления им новых подходов и повышение действенности и транспарентности, что будет способствовать повышению авторитета и эффективности режима санкций, направленного против организации «Аль-Каида» и движения «Талибан» и связанных с ним лиц и организаций.

Китай признателен Контртеррористическому комитету за усилия по совершенствованию методов его работы и укреплению диалога с государствамичленами. В прошлом месяце КТК провел глубокий анализ сложных проблем, возникающих в связи с осуществлением резолюций 1373 (2001) и 1624 (2005), оказывал помощь государствам-членам в укреплении их потенциала в области борьбы с терроризмом, а также подготовил новые руководящие принципы международного сотрудничества в правовой области, добившись позитивных результатов в своей работе. Исполнительный директорат Контртеррористического комитета (ИДКТК) играет важную роль в оказании помощи КТК. Китай приветствует прилагаемые ИДКТК усилия.

Недавно Комитет 1540 провел полезную работу в области укрепления международного сотрудничества, расширяя свою пропагандистскую деятельность и оказывая помощь и поддержку. Мы

поддерживаем предложение Комитета о необходимости укрепления взаимодействия и сотрудничества между государствами-членами и международными и региональными организациями в осуществлении резолюции 1540 (2004). Китай надеется, что те, кто могут сделать это, будут оказывать развивающимся странам необходимое содействие в решении сложных проблем, с которыми они сталкиваются в осуществлении этой резолюции.

Китай придает большое значение роли Комитета 1540 и принимает активное и конструктивное участие во всех аспектах его деятельности. Не так давно посол Эллер посетил Китай в качестве Председателя Комитета 1540 и обменялся мнениями с китайской стороной в отношении осуществления резолюции и следующего этапа работы Комитета, что помогло углубить сотрудничество между Китаем и Комитетом. Китай готов оказывать всемерную помощь соответствующим странам в таких областях, как осуществление резолюции 1540 (2004).

Терроризм по-прежнему остается серьезной угрозой для международного сообщества, поскольку во всех частях мира время от времени имеют место террористические акты. Организация Объединенных Наций и Совет Безопасности играют центральную роль в содействии международному сотрудничеству по борьбе с терроризмом. Китай приветствует участие Комитета 1267, КТК и Комитета 1540 в работе Целевой группы по осуществлеконтртеррористических мероприятий (ЦГОКМ) в рамках своих соответствующих мандатов для содействия сбалансированному осуществлению всех четырех основ Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

В то же время Китай надеется на то, что эти три Комитета будут уделять больше внимания удовлетворению потребностей развивающихся стран в области борьбы с терроризмом и оказывать им активную помощь.

**Г-жа Дикарло** (Соединенные Штаты Америки) (говорит по-английски): Позвольте мне также поблагодарить председателей за их брифинги. Их приверженное руководство играет центральную роль в обеспечении эффективности усилий трех комитетов Совета по борьбе с терроризмом. Я хотела бы особо поблагодарить председателей за их реко-

мендации, которые требуют серьезного рассмотрения.

Недавно имевшие место события, связанные с отправлением из Йемена посылок, содержащих взрывные устройства, которые затем были обнаружены в Соединенном Королевстве и Дубае, подчеркнули важность этой работы и более широких международных усилий по борьбе с терроризмом. Эти события, а также другие аналогичные попытки, имевшие место в начале этого года, являются тревожным напоминанием о глобальном характере угрозы терроризма. Соединенные Штаты по-прежнему привержены созданию международных коалиций на основе взаимных интересов и уважения для борьбы с терроризмом и предотвращения доступа террористов к оружию массового уничтожения.

Наше правительство по-прежнему придает первоочередное внимание сотрудничеству со своими партнерами в области укрепления потенциала Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в борьбе с такими угрозами. Для достижения этой цели мы должны продолжать делать максимальный упор на обеспечении эффективности, транспарентности и действенности усилий вспомогательных органов Совета, занимающихся вопросами борьбы с терроризмом.

Позвольте мне поблагодарить посла Апакана за прекрасную работу по руководству Контртеррористическим комитетом (КТК) за время его нахождения на посту Председателя. Посол Апакан добился большой эффективности в деятельности КТК и осуществлял сотрудничество с Директором-исполнителем Исполнительного директората Майком Смитом, для того чтобы информировать членов о развитии событий в деятельности Комитета в рамках открытых заседаний по таким вопросам, как международное сотрудничество в правовой области и безопасность на море. Поскольку Совет намеревается возобновить мандат ИДКТК, что Соединенные Штаты решительно поддерживают, КТК следует делать больший упор на региональном и тематическом подходах к своей работе. Он должен также продолжать активизировать региональные инициативы по созданию потенциала и соответствующих сетей на Африканском Роге, в Южной Азии и в районе Сахеля.

И, наконец, в соответствии с упором, который Совет сделал на вопросах предотвращения в опуб-

ликованном в сентябре заявлении Председателя по терроризму (S/PRST/2010/19), ИДКТК должен уделять большее значение диалогу со странами по вопросам, изложенным в резолюции 1624 (2005), которые касаются выработки более мягких подходов к борьбе с терроризмом. В 2010 году КТК и ИДКТК проделали огромную работу, и мы надеемся на то, что они продолжат сотрудничество с нашими партнерами по обеспечению того, чтобы их усилия попрежнему оставались практически реализуемыми, целенаправленными и новаторскими.

За последние 11 лет осуществления режим санкций в отношении организации «Аль-Каида» и движения «Талибан» стал одним из наиболее эффективных инструментов Организации Объединенных Наций в борьбе с терроризмом и символом международного консенсуса перед лицом постоянных угроз, которые представляют собой организация «Аль-Каида» и движение «Талибан». Соединенные Штаты будут продолжать свою работу в рамках Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999), в том, что касается рекомендаций о включении имен в санкционный список и исключении из него, для обеспечения того, чтобы этот список изменялся в соответствии с изменяющимся характером этой угрозы. Сейчас нам необходимо сосредоточить усилия на обеспечении того, чтобы страны осуществляли финансовые санкции, санкции в области торговли оружием и санкции на поездки против тех, имена которых фигурируют в списке.

Соединенные Штаты приветствуют значительные меры по совершенствованию режима включения имен в список и исключения из него, которые подчеркиваются в резолюциях 1735 (2006), 1822 (2008) и 1904 (2009). Мы по-прежнему убеждены в том, что учреждение поста независимого Омбудсмена для осуществления этого режима будет содействовать обеспечению справедливости и транспарентности процедур включения и исключения из списка. Мы приветствуем назначение Кимберли Прост в качестве первого Омбудсмена этого Комитета и готовы к сотрудничеству с ней.

Позвольте мне поблагодарить посла Майр-Хартинга и его сотрудников, а также Секретариат, за их огромные усилия. Они напряженно работали над осуществлением этих реформ, и мы искренне признательны им за эту работу. Я хотела бы также выразить признательность Группе по наблюдению за санкциями Комитета 1267 за ее важную роль в подготовке резюме с изложением оснований для включения в перечень каждого имени и выдвижении рекомендаций по совершенствованию деятельности Комитета.

И, наконец, позвольте мне присоединиться к своим коллегам и поблагодарить посла Эллера за руководство Комитетом, учрежденным резолюцией 1540 (2004), в прошедшем году. Соединенные Штаты считают, что деятельность Комитета за последние шесть лет ознаменовала собой усилия по обеспечению твердой политической поддержки для более широкого выполнения обязательств, налагаемых этой резолюцией, успех которых был отражен в резолюции 1877 (2009), принятой на саммите Совета Безопасности в 2009 году (см. S/PV/6191), всеобъемлющего обзора резолюции 1540 (2004) и рабочего плана для саммита по вопросам ядерной безопасности, принятого в этом году. Резолюция 1540 (2004) не только является критически важным инструментом в осуществлении контртеррористического режима; она также является жизненно важным элементом международной деятельности в области нераспространения.

Соединенные Штаты удовлетворены усилиями Управления по вопросам разоружения Организации Объединенных Наций и его семинарами в Хорватии и Вьетнаме, которые мы недавно организовывали. Мы готовы к предоставлению финансового вклада в деятельность Комитета 1540 в рамках механизмов финансирования оказываемой Организацией Объединенных Наций официальной помощи в целях развития. Мы надеемся, что это будет содействовать мобилизации сотрудничества между другими донорами, предоставляющими финансовые средства.

Соединенные Штаты выступают за продолжительную, возможно, бессрочную работу Комитета 1540, для того чтобы добиться долгосрочного стратегического осуществления и предоставления ресурсов. Такой мандат мог бы включать проведение периодического обзора мандата и методов работы Комитета, а также положение, касающееся прекращения работы Комитета, когда Совет Безопасности определяет, что он выполнил все свои цепи

Мы удовлетворены работой всех трех комитетов. Под умелым руководством их нынешних председателей контртеррористические усилия Организации Объединенных Наций будут определять ход

действий и укреплять меры, принимаемые государствами-членами для сдерживания терроризма, включая угрозы, которые представляют организация «Аль-Каида», связанные с ней группы и движение «Талибан», а также усилия негосударственных субъектов в области распространения.

Г-н Иссозе-Нгонде (Габон) (говорит по-франиузски): Прежде всего, наша делегация хотела бы поблагодарить послов Майр-Хартинга, Апакана и Эллера за их соответствующие брифинги. Мы высоко оцениваем ту выдающуюся роль, которую они сыграли в руководстве работой комитетов по борьбе с терроризмом. В связи с истечением сроков их мандатов мы хотели бы воздать им должное за их важный вклад.

Наша страна приветствует прогресс, достигнутый международным сообществом в борьбе с терроризмом, даже несмотря на то, что ежедневная реальность напоминает нам о том, что над нашей коллективной безопасностью по-прежнему нависает террористическая угроза. Поэтому мы должны и впредь неуклонно стремиться к тому, чтобы положить конец этому пагубному явлению.

Габон полностью поддерживает усилия, которые прилагает в этих целях Совет Безопасности через свои соответствующие вспомогательные органы. В связи с этим наша делегация подтверждает свою поддержку механизмов борьбы с терроризмом.

Благодаря работе Контртеррористического комитета, Совет предоставил в распоряжение государств-членов средства для более эффективной борьбы с этим явлением. Моя делегация хотела бы сказать несколько слов о работе упомянутых трех комитетов.

Мы приветствуем прогресс, достигнутый Комитетом, учрежденным резолюцией 1267 (1999) со времени наших последних прений по этому вопросу (см. S/PV.6310), а именно, всеобъемлющий обзор сводного перечня и назначение г-жи Кимберли Прост на пост Омбудсмена, роль которого будет заключаться в рассмотрении просьб об исключении из перечня лиц и организаций, затронутых санкциями. Наша делегация поддерживает усилия Комитета, который стремится совершенствовать методы своей работы, связанной со включением в перечень и исключением из него организаций и лиц, обвиняемых в нарушениях. Доклад Группы по наблю-

дению, который вскоре будет представлен Совету, целиком посвящен этому вопросу. Мы призываем Комитет укреплять свое сотрудничество с государствами-членами, региональными организациями и специализированными органами по борьбе с терроризмом.

Что касается Комитета, учрежденного резолюцией 1373 (2001), моя делегация приветствует результаты, полученные после упорядочения различных аспектов его рабочих методов. В результате этих улучшений Комитет получил возможность отводить больше времени своей основной деятельности, в то же время уделяя внимание предварительным оценкам, подготовленным Исполнительным Директоратом Контртеррористического комитета в контексте осуществления резолюции 1373 (2001).

В равной мере мы приветствуем создание вебсайта Комитета. Веб-сайт служит средством подготовки кадров и повышения уровня информированности о наших совместных усилиях по борьбе с терроризмом. Мы также поддерживаем практику проведения Комитетом региональных семинаров, ориентированных на рассмотрение различных проблем, возникающие в процессе борьбы с терроризмом. В связи с этим в Либревиле в июне этого года состоялся региональный семинар, организованный совместно Исполнительным директоратом Контртеррористического комитета и Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности. Семинар дал возможность государствам-членам Центральноафриканского субрегиона ознакомиться с правовыми положениями, применимыми к незаконным актам в отношении безопасности, судоходства и платформ, находящихся в прибрежной зоне.

Габон, будучи Председателем подкомитета «С» Комитета 1373, ценит те усилия, которые прилагали многие государства-члены для осуществления положений резолюции. В связи с этим мы призываем государств-членов укреплять свое сотрудничество с органами, на которые возложена борьба с терроризмом.

Что касается Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), то Габон приветствует его работу по обновлению матриц, призванных стать основой базы данных, подлежащих включению в доклад Комитета, который будет представлен Совету Безопасности в апреле 2011 года. Утверждение новых

процедур для публикации докладов и рассмотрения просьб государств об оказании технической помощи является еще одним фактом, который следует особо подчеркнуть.

Габон, являющийся участником почти всех договорных актов, определяющих процесс разоружения, подтверждает свою готовность совместно с другими государствами прилагать усилия в целях полного уничтожения оружия массового уничтожения, которое сегодня представляют собой угрозу для международного мира и безопасности.

В заключение, моя делегация хотела бы вновь выразить признательность за работу, проделанную комитетами 1267, 1373 и 1540. Мы настоятельно призываем их укреплять сотрудничество в области обмена информацией, поездок в страны, проведения семинаров, оказания технической помощи и в развитии отношений между государствами-членами и региональными организациями.

**Г-жа Виотти** (Бразилия) (*говорит по-английски*): Я благодарю председателей комитетов, ведающих борьбой с терроризмом, за их сегодняшние брифинги и выражаю им признательность за их работу.

Бразилия давно призывала, как в Генеральной Ассамблее, так и в Совете Безопасности, к согласованным и многосторонним мерам реагирования на проблемы, связанные с терроризмом. Сегодняшние прения могут помочь нам в анализе возможных путей продвижения к этой цели, которую, как мы полагаем, разделяет большинство членов Организации.

Важным элементом стратегии борьбы с терроризмом является прочное сотрудничество между государствами-членами и международными, региональными и субрегиональными организациями. Мы рады тому, что Совет Безопасности постепенно переносит центр внимания в своей работе от простого принуждения к выполнению правовых обязательств — какими бы важными они ни были — на более активное укрепление потенциала государствчленов. Для того, чтобы правовые рамки стали подлинно эффективными, государства-члены должны вырабатывать средства по их реализации.

Деятельность Контртеррористического комитета отражает эту новую реальность. Большая часть работы Комитета была посвящена оказанию техни-

ческой помощи государствам-членам и организации мероприятий по обучению правительственных должностных лиц. Он также стремился применять региональный подход и избегать готовых решений в подходе к устранению недостатков. Действуя таким образом, он должным образом учитывал тот факт, что следует применять различные подходы к странам, находящимся на разных уровнях развития. Его Исполнительный директорат играл и по-прежнему будет играть важную роль в этом отношении. Наша делегация поддерживает продление мандата Комитета.

Как это уже отмечалось ранее, впечатляющих результатов добился в недавнем прошлом и Комитет, учрежденный резолюцией 1267 (1999) — особенно после принятия резолюции 1904 (2009). Завершение обзора сводного списка санкций и учреждение Канцелярии Омбудсмена являются наиболее показательными примерами его усилий. Моя делегация приветствует назначение г-жи Кимберли Прост первым Омбудсменом и обещает оказывать ей полную поддержку.

Однако, все мы отдаем себе отчет в том, что все еще сохраняются серьезные проблемы, в частности в том, что касается соблюдения процессуальных гарантий. В этой ключевой области своей работы Комитет должен вести диалог с более широким кругом государств-членов. Кроме того, членам Организации надлежит исчерпывающим образом излагать свои причины в случае отказа в просьбе об исключении из списка. Наконец, Комитет должен добиваться максимальной отдачи от поддержки, оказываемой ему Омбудсменом. В этих целях государствам-членам следует предоставлять в ее распоряжение максимальный объем необходимой ей информации. Ее мнения должны полностью учитываться в процессе принятия решений.

Переходя к Комитету, учрежденному резолюцией 1540 (2004), мы приветствуем прогресс, которого он продолжает добиваться в осуществлении своего мандата. Мы, в частности, отмечаем важность развития, в соответствии с мандатом Комитета, его сотрудничества с другими антитеррористическими комитетами, равно как с международными организациями.

Бразилия ожидает, что Комитет представит свой доклад и рассчитывает на продления его мандата в начале следующего года. При этом мы счита-

ем, что следует уделять особое внимание тем государствам, потенциал которых в области реализации и подготовки докладов ограничен. Комитет должен мобилизовать свою энергию и ресурсы для того, чтобы эти государства получали поддержку, необходимую им в целях осуществления резолюции 1540 (2004).

Прогресс, достигнутый тремя комитетами в недавнем прошлом, был бы невозможен без компетентной работы, постоянного руководства и преданности делу их председателей. Я присоединяюсь к другим ораторам и выражаю признательность послам Эртугрулу Апакану, Томасу Майр-Хартингу и Клоду Эллеру за внесенный ими неоценимый вклад.

Г-н Бонн (говорит по-французски): Прежде всего, как и другие ораторы, выступавшие до меня, я хотел бы выразить признательность нашей делегации председателям комитетов, учрежденных резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004) — а именно, послам Томасу Майр-Хартингу, Эртугрулу Апакану и Клоду Эллеру. Я очень хотел бы воздать должное как им самим, так и их сотрудникам, на протяжении последних двух лет демонстрирующим неизменную преданность делу.

Моя делегация присоединяется к заявлению, с которым вскоре выступит представитель делегации Европейского союза от имени Союза.

Позвольте мне также сказать несколько слов о каждом из трех комитетов.

Что касается Комитета 1267, то мы подошли к завершению процесса, относящегося к двум масштабным направлениям работы, о которых уже упоминал представитель Австрии. На всем протяжении этого процесса Франция стремилась повысить эффективность режима санкций в качестве средства борьбы с терроризмом и укреплять его легитимность, стремясь при этом в максимальной степени учитывать права включенных в список лиц. Нам надлежит обеспечить всемерное проведение предусмотренных резолюциями 1822 (2008) и 1904 (2009) реформ таким образом, чтобы восстановить баланс в процедурах Комитета и лучше принимать во внимание основные права включенных в перечень физических и юридических лиц. Членам Комитета также крайне необходимо как можно теснее сотрудничать с Омбудсменом — лицом независимым и автономным.

Новые обстоятельства юридического характера заставляют нас задуматься и над такой новой реформой Комитета, которая стала бы и отображением интересов всех членов Совета Безопасности, и позволила бы сохранить нынешний режим санкций. Мне кажется, что это стало бы наилучшим способом отреагировать на раздающуюся в последнее время критику санкционного режима, установленного резолюцией 1267 (1999). Осуждать этот режим означает делать неправильные выводы из ныне сложившейся ситуации. Мы все должны оберегать авторитет Совета Безопасности и отстаивать его действия в борьбе с терроризмом.

Текущие события от Сахеля до Пакистана указывают нам на то, что скоординированное международное реагирование на угрозу терроризма сейчас нам нужно больше, чем когда бы то ни было прежде. Убеждены, что Комитет способен выполнять важную роль в процессе внутриафганского примирения с теми, кто предпочел отказаться от насилия, порвать связи с международным терроризмом и соблюдать афганскую конституцию.

Во-вторых, в последние месяцы Контртеррористический комитет продолжает переносить свое основное внимание на задачи более стратегического характера. Он высвечивает конкретные трудности, связанные с различными региональными условиями, а также проблемы, касающиеся всех государствчленов, такие как пограничный контроль, финансирование терроризма, подстрекательство к терроризму и сотрудничество органов юстиции. Франция глубоко привержена той тщательной и всесторонней работе, которую Комитету проводит с каждым из государств— членов Организации Объединенных Наций. Для нас всех это способ обеспечить как можно более высокую эффективность принимаемых международных мер.

В текущем году посол Апакан организовал несколько открытых для всех государств-членов совещаний на конкретные темы, позволивших широчайшим, насколько это только возможно, образом поделиться результатами работы Комитета. Нам хотелось бы, чтобы Комитет продолжал эту работу по распространению информации и совместно с Целевой группой по осуществлению контртеррористических мероприятий разработал доступное для всех руководство по передовой практике в наиболее щекотливых вопросах.

Какую бы самоотверженность Председатель Комитета ни проявлял, настолько эффективным, насколько он есть, он является благодаря тому, что может полагаться на Исполнительный директорат Контртеррористического комитета (ИДКТК). Всего за несколько лет ИДКТК стал одним из ключевых в Организации Объединенных Наций органов для противостояния терроризму, и благодаря его содействию многие государства уже получили и получают техническую помощь. Мы, конечно, поддержим продление через несколько недель его мандата.

Наконец, я перехожу к Комитету, учрежденному резолюцией 1540 (2004). Терроризм и оружие массового уничтожения по-прежнему остаются серьезной угрозой нашей безопасности. Резолюция 1540 (2004) снабдила Совет конкретными и подходящими средствами реагирования на эту угрозу, что, конечно, не исключает действий других органов. Франция совместно с Германией внесла в текущем году на рассмотрение Первого комитета проект резолюции о предотвращении приобретения террористами радиоактивных источников (А/С.1/65/ L.46), который был одобрен консенсусом. Мне хотелось бы напомнить о проведенном в апреле текущего года в Вашингтоне, О.К., Саммите по ядерной безопасности, который на самом высоком уровне придал политический импульс усилиям по борьбе с ядерным терроризмом. Мы рады тому, что в 2012 году в Сеуле должен состояться еще один такой саммит.

Резолюция 1540 (2004) теперь уже прочно закрепилась в ландшафте Организации Объединенных Наций, однако нам надлежит и впредь прилагать усилия к ее эффективному осуществлению. Комитет, учрежденный резолюцией 1540 (2004), остается ключевым инструментом в этом усилии, и мы надеемся, что его мандат будет продлен и после 25 апреля 2011 года. Нам надлежит также усиливать видимость и повышать эффективность этого Комитета. Председательствующая в нем мексиканская делегация и группа экспертов не жалеют для этого усилий, и мы благодарим их за это.

Одной из сфер, в которой можно было бы добиться особого прогресса, является оказание технической помощи. Насколько известно Совету, наша делегация координирует рабочую группу, занимающуюся этим делом. Определенный прогресс уже достигнут, и у нас есть эффективный механизм для принятия мер в ответ на предложения помощи и

запросы о ней. Мы только что утвердили процедуры рационализации, совершенствования и ускорения своего реагирования на эти запросы. В числе других направлений нашей работы — планирование конкретных визитов в некоторые страны, однако для того чтобы Комитет выполнял свою роль эффективного посредника, нам нужно содействие государств в этом деле. Здесь я хотел бы призвать всех тех, кто оказывает или получает помощь в осуществлении резолюции 1540 (2004), информировать об этом Комитет.

Франция, со своей стороны, будет как можно активней использовать свое председательство в Группе восьми для поощрения постоянных размышлений над содействием осуществлению резолюции 1540 (2004), в частности в том, что касается предложения и оказания помощи.

Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ) продолжает свою работу по координации деятельности различных субъектов, в том числе обсуждаемых нами сегодня трех комитетов. Мы одобряем назначение ее Председателя директором Канцелярии ЦГОКМ. Укрепление этой Канцелярии позволит ей быстрей наращивать ее деятельность на всех направлениях проведения в жизнь Глобальной контртеррористической стратегии. Обзор этой стратегии, который проводится с сентября месяца, представляет собой возможность одобрить эффективность Целевой группы. Сегодня я еще раз одобряю ее работу.

Г-н Ругунда (Уганда) (говорит по-английски): Я благодарю трех председателей комитетов Совета Безопасности, учрежденных резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004), — соответственно, послов Томаса Майр-Хартинга, Эртугрула Апакана и Клода Эллера — за проведенные ими брифинги.

Терроризм представляет собой угрозу глобальную, требующую коллективных и решительных ответных мер от всех стран. Уганда еще раз заявляет о том, что осуждает любые акты терроризма, и подтверждает, что акты подобного рода являются преступными и не подлежат никаким оправданиям, вне зависимости от их мотивов и кто бы их ни совершал. В этой связи мы поддерживаем работу трех комитетов и отдаем им должное за разработку общих стратегий для продвижения вперед глобальной борьбы с терроризмом.

Проведенные председателями комитетов брифинги осветили как прогресс, достигнутый в осуществлении резолюций Совета Безопасности в борьбе с терроризмом, так и те проблемы, с которыми они сталкиваются в ходе своей работы. Ввиду нарастающей изощренности глобальных террористических сетей нам и впредь следует фокусировать свои усилия на том, чтобы лишить террористов убежища, перекрыть источники финансирования террористов и понизить уязвимость государств при одновременном наращивании их готовности к нему и их способностей принимать ответные меры.

Уганда одобряет сотрудничество и координацию между тремя комитетами и группами экспертов, что позитивно сказывается на борьбе с терроризмом. Одобряем мы также и ширящуюся информационно-пропагандистскую деятельность и обмен тремя комитетами информацией с другими задействованными и заинтересованными субъектами. Мы благодарим те страны, организации и финансовые учреждения, которые уже оказали и продолжают оказывать финансовое и техническое содействие осуществлению соответствующих резолюций.

Одобряем мы и более тесное сотрудничество Организации Объединенных Наций с региональными и субрегиональными организациями и странами в качестве одного из эффективных способов борьбы с терроризмом. На континентальном уровне проведенная в июле в Кампале встреча глав государств и правительств стран Африканского союза призвала крепить сотрудничество, чтобы придать импульс коллективным действиям континента в борьбе с терроризмом.

Наконец, Уганда разделяет выводы председателей о том, что координация и сотрудничество между государствами-членами, Организацией Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями является одним из крайне важных способов противостояния угрозе терроризма. Работа трех Комитетов крайне важна как в рамках Организации Объединенных Наций, так и в контексте более широких усилий международного сообщества. Они могу по-прежнему рассчитывать на недвусмысленную и полную поддержку Уганды.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я сделаю краткое заявление в своем национальном качестве

Я хотел бы поблагодарить посла Эллера за его работу по руководству Комитетом, учрежденным в прошлом году резолюцией 1540 (2004). Под его руководством Комитет стал играть более важную роль в глобальных многосторонних усилиях, направленных на предотвращение распространения терроризма и на борьбу с ним. Также были значительно усовершенствованы механизмы координации запросов об оказании технической помощи.

В перспективе, будущий мандат Комитета должен отражать тот факт, что предварительный процесс отчетности сейчас практически завершен. Поскольку осталось лишь несколько государств, не предоставивших отчеты, Комитету следовало бы принять более аналитический подход и приступить к рассмотрению тех сложных вопросов, касающихся осуществления резолюции 1540 (2004), которые были выявлены в этих отчетах и в ходе диалога между Комитетом и государствами. Комитет и его эксперты должны укрепить роль координаторов соответствующей технической помощи, приведя доноров к получателям помощи. Комитету следует делать упор на пробелах в оказании помощи и определить для себя те области, в которых он мог бы подкрепить усилия других, направленные на предотвращение распространения терроризма и на борьбу с ним. Например, всеобъемлющий обзор хода осуществления резолюции 1540 (2004) показал, что биобезопасность является одной из слабых областей осуществления.

Что касается Контртеррористического комитета, то я признателен послу Апакану за его последний брифинг в качестве Председателя. Я воздаю должное его усилиям по повышению эффективности работы Комитета, особенно его информационно-разъяснительной деятельности и транспарентности, достигнутой благодаря проведению регулярных открытых тематических брифингов и региональным семинарам, организованным Исполнительным ди-Контртеррористического ректоратом комитета (ИДКТК). В перспективе, следующий мандат ИДКТК должен основываться на его успехах и продолжать адаптироваться к изменяющейся угрозе терроризма. В частности, хотелось бы увидеть больший упор на рассмотрении движущих сил радикализации и на то, каким образом государства могут более эффективно бороться с насильственным экстремизмом.

Режим санкций в отношении «Аль-Каиды» и «Талибана» является и будет оставаться важнейшим инструментом по борьбе с терроризмом, инструментом, который позволяет международному сообществу срывать террористическую деятельность в более широком плане, чем при использовании лишь внутренних мер. Именно поэтому нам следует продолжать работать над тем, чтобы режим санкций по-прежнему вызывал доверие как средство поддержания и восстановления международного мира и безопасности.

Что касается Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999), я хотел бы поблагодарить посла Майр-Хартинга за руководство им в течение последних двух лет. Его руководство сыграло решающую роль в продвижении режима по правильному пути. Комитет напряженно работал в этом году над укреплением тех достижений режима, которые были отмечены в резолюции 1904 (2009) и успешно провел обзор тех, на кого распространяются санкции, равно как работал с новым Омбудсменом. Но напряженная работа еще не закончена. Режим должен по-прежнему эволюционировать, чтобы решать стоящие перед ним проблемы. Соединенное Королевство сохраняет приверженность этому процессу и надеется внести свой вклад в дальнейшие усилия по реформированию в предстоящем году.

Сейчас я возвращаюсь к исполнению функций Председателя Совета.

Я предоставляю слово представителю Испании. Напоминаю всем ораторам о необходимости ограничивать свои выступления пятью минутами.

Г-н Оярсун (Испания) (говорит по-испански): Я благодарен за возможность принять участие в этих открытых прениях, посвященных деятельности трех Комитетов Совета Безопасности, занимающихся борьбой с терроризмом. В этой связи я хотел бы полностью присоединиться к заявлению, которое будет сделано представителем делегации Европейского союза.

Испания считает, что с 1990-х годов Совет Безопасности приложил значительные усилия для создания системы по борьбе с терроризмом, которая, в целом, удовлетворительна и которую следует поддержать, а при необходимости и совершенствовать в конструктивном духе благодаря усилиям всех государств. Эта работа Совета Безопасности должна дополнять усилия Генеральной Ассамблеи по

борьбе с терроризмом, которая призвана стать важнейшим форумом, где международное сообщество могло бы разрабатывать принципиальные решения о том, как противостоять глобальным проблемам. Испания твердо привержена активному многостороннему подходу к борьбе с терроризмом и считает, что осуществление Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, принятой Генеральной Ассамблеей консенсусом в 2006 году, является важным орудием в борьбе с глобальной угрозой со стороны терроризма.

Уважение верховенства права и прав человека является первоосновой в борьбе с терроризмом. Поэтому Испания будет всегда поддерживать реформы системы, направленные на более справедливую, рациональную и транспарентную борьбу при полном уважении прав человека. Гарантии, содержащиеся в резолюции 1904 (2009) в отношении процедуры включения в перечень Комитета Совета безопасности, учрежденного резолюцией 1267 (1999), являются конкретным примером конструктивного духа улучшения, о котором я говорил ранее.

Испания также активно содействует Альянсу цивилизаций — инициативе Генерального секретаря, направленной на практическое поощрение взаимопонимания и сотрудничества между государствами и народами всех культур в целях борьбы со всеми видами экстремизма и фанатизма, способными привести к насилию.

В этой связи я хотел бы сослаться на информативный брифинг Совета Безопасности, проведенный 26 мая, который был посвящен межкультурному диалогу в интересах мира и безопасности и проходил председательством (см. S/PV.6322). Я хотел бы также коснуться вопроса о жертвах терроризма. В этой связи Испания считает, что мы должны укрепить их статус, их общественную значимость и важность их показаний. Поэтому мы надеемся, что Совет Безопасности будет поощрять необходимую последующую деятельность в связи с выраженным в резолюции 1566 (2004) намерением оказать помощь жертвам терроризма через фонд поддержки или механизм практической помощи, о чём говорится также в Глобальной контртеррористической стратегии.

Я хотел бы поблагодарить председателей Комитета 1267, Комитета, учрежденного резолюци-

ей 1373 (2001), и Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), за представленную сегодня информацию и за работу, которую они провели вместе с группами экспертов, по выполнению соответствующих мандатов. В этой связи мы ценим их намерение укрепить сотрудничество друг с другом и организовать совместные инициативы и поездки в государства, помогая им лучше понять, насколько эффективно они выполняют свои обязательства.

Резолюции 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004) представляют собой конкретные действия Совета, направленные на защиту международного мира и безопасности от угрозы международного терроризма. Испания, прежде всего, хотела бы подчеркнуть работу Комитета 1267 (1999) в отношении «Аль-Каиды», «Талибана» и связанных с ними лиц и структур. В частности, мы хотели бы отметить недавний обзор сводного списка в установленные сроки — 30 июля — что позволит проконтролировать выполнение режима санкций, введенных Советом Безопасности. Резолюция 1904 (2009) содействовала совершенствованию процедур отдельных санкций, введенных резолюцией 1267 (1999), и обеспечила соблюдение процессуальных гарантий, помогающих разработать справедливые и четкие процедуры включения и исключения из списка.

Испания хотела бы также подчеркнуть работу, проведенную Контртеррористическим комитетом и его Исполнительным директоратом по выполнению резолюций 1373 (2001) 1624 (2005), и облегчить предоставление технической помощи запрашивающим ее странам.

Сегодня новые угрозы международному миру и безопасности связаны с распространением и оборотом оружия массового уничтожения в руках негосударственных структур или государств, нарушающих международное право. Поэтому Испания хотела бы выразить свою поддержку работе, проделанной Комитетом, учрежденным резолюцией 1540 (2004), и его усилиям по разработке механизмов контроля за осуществлением этой резолюции и деятельности по расширению ее универсального применения.

Терроризм представляет собой серьезную угрозу международному миру и безопасности, несет разрушительные последствия для ни в чем неповинных людей во всех регионах мира и направлен на то, чтобы подорвать высшие ценности, провоз-

глашенные в Уставе Организации Объединенных Наций. Настало время, чтобы прежде всего именно государства-члены под эгидой Организации Объединенных Наций проявили сильную политическую волю противостоять этому варварству и использовать все средства, которые предоставляет нам в этой связи Устав Организации Объединенных Наций.

Г-н Лулишки (Марокко) (говорит по-арабски): Г-н Председатель, прежде всего, я хотел бы выразить Вам глубокую признательность за созыв этих открытых прений. Мы также хотели бы поблагодарить трех председателей комитетов Совета Безопасности за их обстоятельные брифинги. Эти комитеты представляют собой основу борьбы с терроризмом на глобальном уровне. Мы также хотели бы отметить неуклонный прогресс, достигнутый в области сотрудничества и установления конструктивного диалога между группами экспертов и комитетами в целях повышения эффективности их мандатов и отдачи от их деятельности на местах.

Что касается работы Контртеррористического комитета (КТК), то мы поддерживаем принятие Комитетом транспарентного стратегического подхода к своей работе, его усилия по активизации пропагандистско-разъяснительных мероприятий в целях более глубокого осознания важности этой работы в рамках Организации Объединенных Наций и по содействию рационализации его рабочих методов. Мы также поддерживаем Комитет в его стремлении выделить главные вопросы, стоящие перед государствами-членами в деле полного осуществления резолюции 1373 (2001), в том числе в докладе Исполнительного директората (S/2010/366), и, в частности, проблемы, связанные с необходимостью обеспечить людские и финансовые ресурсы, базовую инфраструктуру, требуемые для создания национального потенциала.

Мы считаем, что применение регионального и субрегионального подхода для того, чтобы облегчить оказание технической помощи государствамчленам по их запросу, будет способствовать рациональному использованию имеющихся ресурсов и расширит возможности по координации усилий и обмену опытом между соседними странами в области борьбы с терроризмом.

Марокко продолжает усилия по осуществлению резолюции 1373 (2001) на национальном уров-

не, в частности ее положений, касающихся практических мер по борьбе с отмыванием денег. В 2009 году в нашей стране был создан специальный отдел по финансовым операциям, задача которого состоит в изучении получаемых от банковских учреждений сообщений о подозрительных финансовых сделках. Отдел начал рассмотрение просьб со стороны упомянутых учреждений с целью присоединения в 2011 году к Эгмонтской группе подразделений финансовой разведки.

Кроме того, все необходимые аспекты осуществления резолюции 1624 (2005) полностью согласуются с усилиями, которые предпринимает Королевство Марокко в рамках комплексного подхода к борьбе с терроризмом, уделяющего особое внимание факторам, способствующим распространению экстремистских идеологий и идей, и их устранению.

Что касается Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1267 (1999) по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан» и связанным с ними лицам и организациям, то мы приветствуем усилия, предпринятые Комитетом с целью обзора сводного перечня для придания ему более точного, надежного и эффективного характера. Мы отмечаем прогресс, достигнутый в осуществлении положений пункта 25 резолюции 1267 (1999), однако считаем, что необходимы дальнейшие усилия по повышению транспарентности и укреплению контактов с соответствующими государствами. Мы полагаем, что сводный перечень, лежащий в основе применения режима санкций, должен иметь точный и гибкий характер, позволяющий ему отражать события, происходящие на местах.

В этой связи мы хотели бы выразить глубокую обеспокоенность по поводу распространения террористической деятельности в районе Сахары и в прибрежных областях, равно как в связи с активизацией деятельности, связанной с торговлей наркотиками, людьми и стрелковым оружием, доходы от которой используются для финансирования терроризма, оказывающего негативное влияние на этот и другие районы и создающего серьезную угрозу для всего региона. Что касается национального уровня, то мы продолжаем свои неустанные усилия по приведению внутреннего законодательства в соответствие с нашими международными обязательствами, в частности, в области контроля за экспортными материалами двойного назначения и в соответствии с

соглашением о свободной торговле, которое мы заключили в последние годы. Мы будем и впредь оставаться активным и серьезным партнером международного сообщества и прилагать все усилия к осуществлению конструктивного и эффективного международного сотрудничества в целях борьбы с терроризмом.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Кубы.

**Г-н Нуньес Москера** (Куба) (*говорит по-ис-пански*): Г-н Председатель, я хотел бы выразить Вам признательность за руководство работой Совета Безопасности в этом месяце.

Мое выступление займет менее четырех минут. Я выражаю признательность председателям комитетов за представленную нам информацию о проделанной ими работе. Куба высоко оценивает деятельность этих комитетов и внимательно следит за их работой, а также строго выполняет свои обязательства в рамках резолюций 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004) Совета Безопасности. Я хотел бы вновь заявить о том, что Куба решительно отвергает все действия, методы и акты терроризма во всех его форма и проявлениях, кем бы, в отношении кого бы и где бы они ни совершались. Мы должны осудить все террористические акты, независимо от их мотивов.

Наша страна систематически представляет всеобъемлющие доклады о мерах, принимаемых ею в целях решения этой проблемы. Обеспечение пограничного контроля является одним из важных аспектов усилий Кубы в области борьбы с терроризмом. Мы добились весьма эффективных результатов, благодаря опыту, накопленному за 50 лет борьбы с терроризмом. Этот опыт позволяет нам предотвращать многочисленные действия подобного характера.

Позиция нашей страны в отношении оружия массового уничтожения абсолютно ясна. Куба не обладает этим видом оружия и не имеет намерения его приобретать. Это оружие никогда не было частью нашей национальной стратегии обороны. Кроме того, наша страна ратифицировала и приняла 13 международных конвенций о борьбе терроризмом.

Куба придает большое значение принятию Глобальной контртеррористической стратегии Ор-

ганизации Объединенных Наций. Наша страна осуществила широкий диапазон законодательных мер задолго до принятия Стратегии в целях предотвращения и пресечения всех актов терроризма и прямо или косвенно связанных с ними действий. Наша страна имеет безупречную репутацию в области борьбы с терроризмом, жертвой которого она является на протяжении всей своей истории. Я хотел бы вновь заявить о непоколебимой решимости Кубы не допускать, чтобы ее территория использовалась для организации, подстрекательства, поддержки и осуществления террористических актов.

Куба категорически выступает против подготовки правительством Соединенных Штатов Америки в одностороннем порядке перечня государств, якобы обеспечивающих поддержку терроризма, и включения Кубы в этот список. Это — ложная и политически мотивированная инициатива, противоречащая нормам международного права и Уставу Организации Объединенных Наций.

Ни одно правительство не имеет права классифицировать поведение других государств как содействующее терроризму. Тем более этого не имеет права делать правительство, применяющее двойные стандарты, ибо оно предпочитает не преследовать лиц, признавшихся в совершении ужасных террористических актов против Кубы и других государств этого полушария, как произошло в случае с Луисом Посадой Каррилесом и Орландо Бошем. Это правительство позволяет им оставаться на свободе и участвовать в политических акциях. В то же время оно по своему усмотрению и без каких-либо на то оснований содержит под стражей пятерых кубинских граждан, которые, рискуя жизнью, пытались противостоять деятельности террористических групп, безнаказанно осуществляющих акции против Кубы на территории Соединенных Штатов.

Всего месяц тому назад нескольких террористов, в течение длительного времени осуществляющих агрессивные акты против Кубы, чествовали в присутствии членов американского конгресса в Институте кубинских и кубино-американских исследований Майамского университета. Этот Институт получает мощную финансовую поддержку от правительства Соединенных Штатов. А восемь месяцев назад Посада Каррилес в качестве почетного гостя принял участие в ежегодной конференции террористической организации «Альфа 66». Недавние показания другого признавшегося террориста,

Франсиско Чавеса Абарки, подтвердили участие Каррилеса в совершении актов терроризма против Кубы. Не на Кубе, а в Соединенных Штатах безнаказанно действует террористическая мафия, которая организует, финансирует и совершает сотни террористических актов против кубинского народа. Что касается терроризма, то у Кубы здесь безупречная репутация. Однако этим не может похвастаться Государственный департамент Соединенных Штатов, опубликовавший этот доклад.

Куба неоднократно сотрудничала с правительством Соединенных Штатов и недавно вновь подтвердила свою готовность к дальнейшему сотрудничеству.

Мы вновь заявляем о своей готовности представить более подробную информацию по этим вопросам в Контртеррористический комитет, а также любую другую дополнительную информацию или разъяснения, которые он посчитает необходимыми.

Как всегда, Куба будет продолжать неукоснительно выполнять положения резолюций 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004) Совета и сотрудничать со вспомогательными органами, учрежденными этими резолюциями.

В заключение я хотел бы вновь подтвердить готовность нашей страны сотрудничать с любым государством, включая Соединенные Штаты, в деле предотвращения международного терроризма и борьбы с ним на основе взаимного уважения, суверенного равенства государств и принципов и норм международного права, включая Устав Организации Объединенных Наций.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово имеет представитель Норвегии.

Г-жа Смит (Норвегия) (говорит по-английски): Я имею честь выступать от имени неофициальной группы государств-единомышленников, в которую входят Бельгия, Германия, Дания, Коста-Рика, Лихтенштейн, Нидерланды, Финляндия, Швейцария, Швеция и наша страна, Норвегия.

Члены Европейского союза (ЕС) в этой группе также присоединяются к заявлению, с которым выступит делегация Европейского союза.

Мы благодарим соответствующих председателей за их сегодняшние брифинги. Совет и Комитет 1267 предпринимают значительные шаги по

дальнейшему укреплению надлежащего соблюдения процессуальных норм в работе Комитета. Именно в этом ключе неофициальная группа государств-единомышленников выступает сегодня с этим заявлением.

В этой связи я хотела бы подчеркнуть, что группа поддерживает и полностью признает применение адресных санкций в качестве полезного и необходимого инструмента эффективной борьбы с международным терроризмом. Цель, которая лежит в основе нашей позиции, — это укрепление режима, учрежденного резолюцией 1267 (1999), с тем чтобы сделать этот режим более авторитетным, а значит, и более эффективным.

Прежде всего мы воздаем должное Комитету 1267, который под руководством посла Австрии Томаса Майр-Хартинга завершил 30 июля этого года обзор всех физических и юридических лиц в сводном перечне Комитета. Этот обзор — важное достижение, поскольку исключение 45 имен и названий, в том числе имен 9 умерших лиц, позволяет укрепить авторитет системы. Многие государствачлены внесли важный вклад в обзор, проведенный Комитетом. Мы хотели бы также отметить усилия и напряженную работу Секретариата и Группы по наблюдению в ходе этого процесса. Кроме того, мы с удовлетворением отмечаем, что число резюме с изложением оснований для включения в перечень, размещенных на веб-сайте Комитета, продолжает расти.

По мнению государств-единомышленников, принятие резолюции 1904 (2009) — это важный шаг вперед в деле укрепления гарантий соблюдения процессуальных норм, в частности в отношении тех физических или юридических лиц, которые хотят быть исключенными из сводного перечня. Безусловно, главное в резолюции 1904 (2009) — это создание поста Омбудсмена для оказания Комитету содействия при рассмотрении просьб об исключении из перечня.

Мы воздаем должное Генеральному секретарю за назначение в июне этого года судьи Кимберли Прост на пост Омбудсмена. Судья Прост имеет богатый опыт в ряде правовых областей, а также в сфере борьбы с терроризмом. Мы уверены, что она сумеет выполнить свой важный мандат к полному удовлетворению всех заинтересованных сторон, и

обязуемся в полной мере поддерживать судью Прост и сотрудничать с ней и ее управлением.

Омбудсмен получила и уже рассматривает просьбы об исключении ряда имен и названий из сводного перечня. В этой связи она взаимодействует с физическими и юридическими лицами и государствами для получения более четкой картины в отношении того, почему то или иное физическое или юридическое лицо было включено в перечень Комитета, а также для того, чтобы оценить нынешние основания для включения в перечень.

Омбудсмен не может эффективно выполнять свои функции без всемерного сотрудничества государств-членов. Поэтому мы призываем все государства — члены Организации Объединенных Наций, а не только членов Совета Безопасности, оперативно и адекватно откликаться на просьбы Омбудсмена о предоставлении информации и помощи. Исключительно важно, чтобы Омбудсмен имела доступ ко всей соответствующей информации, в том числе к конфиденциальным и секретным документам, касающимся включения в перечень.

Мы надлежащим образом принимаем к сведению первоочередные приоритеты Омбудсмена в плане сохранения независимости ее управления и повышения уровня информированности о роли Омбудсмена. Все правительства должны оказывать Омбудсмену содействие в деле популяризации мандата ее управления, например посредством привлечения внимания соответствующих неправительственных организаций и национальных ассоциаций адвокатов к существующему веб-сайту Омбудсмена. Следует также призывать государства включать в свои периодические доклады Комитету 1267 информацию о тех шагах, которые они предпринимают для повышения уровня осведомленности о задачах Омбудсмена.

Кроме того, все государства должны получать необходимую общую информацию о работе Омбудсмена. Такая информация будет способствовать более широкому признанию роли и потребностей Омбудсмена, а также любых возможных проблем в ходе осуществления ее мандата. Приобретение государствами-членами новых знаний в этой области могло бы, в свою очередь, укрепить сотрудничество с Омбудсменом. Поэтому мы с нетерпением ожидаем представляемых раз в полгода докладов Омбудсмена.

Неофициальная группа государств-единомышленников также призывает Омбудсмена рассмотреть возможность проведения регулярных интерактивных брифингов о ее роли и деятельности, как это практикуется другими ключевыми структурами Организации Объединенных Наций в области борьбы с терроризмом, такими как Исполнительный директорат Контртеррористического комитета.

Омбудсмен не может, да и не должна, функционировать в вакууме. Ей потребуется взаимодействовать с государствами и петиционерами в ходе выполнении ее основных функций. В рамках этой деятельности могут потребоваться средства для поездок. Кроме того, в работе Омбудсмена могут быть полезны участие в соответствующих семинарах или информация по конкретным странам. Поэтому мы призываем Совет предоставить необходимые ресурсы и тем самым упрочить независимость мандата Омбудсмена.

Одной из главных подвижек, которых удалось добиться благодаря резолюции 1904 (2009), является то, то Комитет будет собираться для обсуждения доклада, который Омбудсмен будет представлять ему после рассмотрения просьбы об исключении из перечня. Мы полагаем, что в тех случаях, когда в деле участвует Омбудсмен и когда она проводит тщательную оценку просьбы об исключении из перечня, для откладывания рассмотрения этих просьб будет меньше оснований. Существующая практика откладывания рассмотрения просьб об исключении из перечня порой оправдывается необходимостью получения дополнительной информации до вынесения окончательного решения. Такое оправдание, возможно, будет менее обоснованным в том случае, когда Омбудсмен предоставит Комитету всю соответствующую информацию.

Неофициальная группа приветствует весь достигнутый к настоящему времени прогресс, и мы будем продолжать внимательно следить за осуществлением мандата Омбудсмена. Мы поддерживаем любые меры, которые послужат максимально эффективному осуществлению этого мандата.

Одновременно с этим мы будем и далее рассматривать возможность принятия дополнительных мер по укреплению надлежащих процедур соблюдения прав тех, кто включен в перечень. По нашему мнению, мы должны продолжать изучать вопрос о путях укрепления существующей системы, в том числе в плане обеспечения ее эффективности и авторитетности, однако без ущерба для очень важного прогресса, достигнутого к настоящему времени.

Я хотела бы вновь призвать Совет продолжать открытый и всеохватный диалог с заинтересованными государствами по вопросам, касающимся санкций. В этой связи я хотела бы заверить вас в том, что неофициальная группа государствединомышленников готова участвовать в таком диалоге и делиться своими взглядами и соображениями в отношении перспектив решения этих важных вопросов.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово имеет представитель Индии.

**Г-н Пури** (Индия) (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне поздравить Вас, г-н Председатель, со вступлением на пост Председателя Совета Безопасности.

Я хотел бы также в первую очередь официально выразить глубокую признательность трем уважаемым председателям комитетов, учрежденных резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004), за их прекрасную работу, а также за их брифинги и за тот опыт, которым они делятся в процессе руководства работой этих комитетов.

Терроризм — это самое ужасное и отвратительное преступление против всего человечества. Он остается широко распространенной и коварной угрозой не только для глобальной безопасности, но и для основных ценностей Организации Объединенных Наций. Мы твердо убеждены в том, что никакими убеждениями, мотивами, политическими соображениями и аргументами нельзя оправдать акты терроризма. Мы осуждаем терроризм во всех его формах и проявлениях, независимо от его мотивов, как преступление, не поддающееся оправданию.

Серьезную озабоченность вызывают возможная связь между скрытым распространением оружия массового уничтожения и терроризмом и все более реальная опасность того, что такое оружие или чувствительные ядерные материалы попадут в руки негосударственных субъектов.

Являясь жертвой терроризма и наиболее пострадавшей за последние десятилетия от терроризма страной, Индия полностью поддерживает все усилия, направленные на достижение более широкого и значительного международного сотрудниче-

ства для противодействия и искоренения такого зла, как терроризм.

Мы поддерживаем контртеррористические механизмы, созданные Организацией Объединенных Наций, в том числе резолюцию Совета Безопасности 1267 (1999) о санкциях против «Аль-Каиды» и «Талибана»; резолюцию 1373 (2001), результатом которой стало создание Контртеррористического комитета; и резолюцию 1540 (2004), касающуюся вопроса нераспространения оружия массового уничтожения.

Мы поддерживаем меры по совершенствованию процесса обзора позиций в сводном перечне посредством вовлечения в него Канцелярии Омбудсмена во исполнение резолюции 1904 (2009). В то же время мы обеспокоены тем, что процесс включения в сводный перечень и исключения из него попрежнему зависит от политической воли и подвергается давлению со стороны, — подобные методы мы не можем себе позволить в нашей совместной борьбе портив терроризма.

Мы полностью поддерживаем усилия Контртеррористического комитета и Исполнительного директората Контртеррористического (ИДКТК), направленные на то, чтобы играть более эффективную роль в противодействии терроризму. В связи с тем, что мандат ИДКТК истекает в следующем месяце, следует направить усилия на укрепление согласованности и сплоченности среди различных контртеррористических структур, занимающихся вопросами терроризма в рамках Организации Объединенных Наций. Мы признательны усилиям Контртеррористического комитета по организации тематических брифингов, оптимизации методов его работы, а также уделению более пристального внимания существенной и аналитической работе.

Мы принимаем также к сведению рекомендации, содержащиеся в докладе Специального докладчика по вопросу о поощрении и защите прав человека и основных свобод в условиях борьбы с терроризмом (A/HRC/10/3 и Add.1). Этот вопрос требует тщательного рассмотрения и дальнейшего изучения.

Мы поддерживаем усилия Комитета 1540 по обработке поступающих от стран просьб об оказании помощи и поиску средств восполнения наиболее характерных пробелов в осуществлении резо-

люции 1540 (2004). Вместе с тем, важно, чтобы подобная деятельность осуществлялась по просьбе государств-членов и с учетом их различных национальных потенциалов, процедур и систем.

Мы надеемся на наращивание усилий по объединению взаимосвязанных аспектов оперативных механизмов Комитета 1267, Комитета 1540 и Контртеррористического комитета. В этом контексте институционализация Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ) в 2009 году стала положительным шагом по направлению к укреплению усилий Организации Объединенных Наций в области противодействия терроризму путем создания базы, опираясь на которую различные учреждения системы Организации Объединенных Наций смогут эффективно работать скоординированным и согласованным образом.

Индия глубоко заинтересована в скорейшем заключении давно обсуждаемой всеобъемлющей конвенции по международному терроризму. Скорейшее принятие такой конвенции отвечает интересам всех государств-членов и сможет придать импульс многосторонним и коллективным мерам по противодействию международному терроризму. В своем последнем докладе о Глобальной контртеррористической стратегии (A/64/818) в пункте 139 Генеральный секретарь справедливо отметил, что осуществление Стратегии не будет полным без заключения всеобъемлющей конвенции о международном терроризме.

Важно также помнить о том, что успешное осуществление контртеррористических мер требует не только широких коллективных усилий со стороны всех государств-членов, но и их всестороннего участия в процессах, которые в равной степени касаются коллективной безопасности всех стран.

Мы будем расценивать как привилегию право впредь с января 2011 года работать в составе Совета Безопасности и настроены на тесное сотрудничество с контртеррористическими механизмами. Наша задача будет заключаться в укреплении прилагаемых усилий по поощрению открытого диалога и интерактивных дискуссий с целью обеспечения более широкого участия всего членского состава.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово представителю Шри-Ланки.

Г-н Кохона (Демократическая Социалистическая Республика Шри-Ланка) (говорит по-английски): Прежде всего я хотел бы поздравить Вас, г-н Председатель, с вступлением на пост Председателя Совета, а также поблагодарить за проведение этой своевременной дискуссии. Благодарю постоянных представителей Австрии, Мексики и Турции за их брифинги по осуществлению трех основополагающих резолюций Совета по вопросу борьбы с терроризмом, ключевому для поддержания международного мира и безопасности.

В Организации Объединенных Наций, и, в частности, в Совете Безопасности, о противодействии терроризму было сказано немало. И тем не менее мир до сих пор регулярно потрясают бессмысленные террористические акты или попытки посеять среди нас смерть и разорение. Зло терроризма является удушающей угрозой нашим общим ценностям добропорядочности и человечности, а также нашему демократическому образу жизни.

В течение почти трех десятилетий общим уделом жизни на Шри-Ланке был постоянный страх, вызываемый терроризмом, незащищенностью, беспокойством, непрекращающимися трагическими жертвами и материальными потерями, а также застоем в экономике. К счастью, в прошлом году мы искоренили на своей земле эту презренную угрозу после того, как получили пренебрежительный отпор наши многократные усилия, направленные на то, чтобы договориться с подстрекателями и вернуть их в русло демократии. Со своей стороны мы примем все меры для гарантии того, чтобы никогда больше не было дозволено извращенным умам, бесцельно сеющим вокруг смерть и разрушения, вновь терзать наши жизни.

Для вызванной терроризмом агонии не существует границ. Это угроза, затронувшая все страны земного шара — их мироощущения, экономику и повседневный уклад их жизни. Поэтому наш ответ на террористическую угрозу не может и не должен основываться или выноситься при взгляде каждого со своей колокольни. Организация Объединенных Наций, и в особенности Совет Безопасности, должны действовать с общей целью оказывать помощь всем суверенным государствам и уважать их право на зачистку своей территории от террористической мерзости и на защиту права своего населения на жизнь, мир, безопасность и демократию.

Презентации докладов, которые мы только что заслушали в исполнении трех председателей комитетов, были всеобъемлющими. Мы признаем усилия комитетов, направленные на содействие укреплению потенциала и обмену знаниями, а также на восполнение пробелов в осуществлении контртеррористических мер.

Если все государства-члены объединят усилия для осуществления резолюций Совета Безопасности по противодействию терроризму, это принесет нам многочисленные преимущества. В связи с этим мы подчеркиваем необходимость предотвращения использования их территории в качестве безопасных укрытий для террористических группировок и подставных организаций, а также для сбора финансовых средств, приобретения финансовых активов и экономических ресурсов и другой соответствующей деятельности, которая питает и поддерживает терроризм и представляет угрозу миру и безопасности других стран.

Постоянная угроза, которую представляет деятельность на первый взгляд невинных подставных организаций, использующих демократические свободы наших обществ для увековечивания этого зла, должна быть остановлена. Для наших усилий по противодействию терроризму являются жизненно необходимыми трансграничное укрепление сотрудничества между разведывательными службами и оборонными учреждениями, активный обмен разведывательными данными и постоянная бдительность. Шри-Ланка признательна нашей сети, объединяющей друзей, с которой мы наладили эффективные связи в области разведывательных управлений. Совсем недавно была ярко проиллюстрирована значимость обмена разведданными, когда удалось избежать многочисленных трагедий благодаря бдительности разведывательных структур и их готовности обмениваться информацией.

Такое сотрудничество является также жизненно необходимым для предотвращения закупок оружия и прочих разрушительных материалов группировками, целью которых является сеять смерть и разрушения. Приобретает решающее значение трансграничное сотрудничество, направленное на разрушение любых связей между международным терроризмом и транснациональной организованной преступностью. Щупальца терроризма протянулись в такие области, как незаконная торговля оружием, исчисляющийся в миллиардах долларов обо-

рот от торговли наркотиками, отмывание денег и торговля людьми — явление, с которым сейчас столкнулась и наша страна.

Совместные действия стали тем более жизненно необходимыми, что легкость, с которой террористы устанавливают трансграничные связи и используют передовые технологии из области коммуникации и информации, может привести к созданию устрашающих и разрушительных инновационных технологий. В то же самое время необходимо устранять глубинные социальные, экономические и политические факторы, которые могут содействовать распространению терроризма.

С учетом этого всем странам следует пересмотреть свою политику предоставления убежища и статуса беженца, особенно для того, чтобы не дать возможности террористам, их низовым организациям или пособникам террора злоупотреблять благонамеренной, великодушной и человеческой политикой. Кроме того, настоятельно необходимо упорядочить и укрепить внутреннее законодательство в области правопорядка и механизмы обеспечения безопасности в целях перекрытия любых лазеек.

Если мы хотим затолкать эту гидру назад в ее логово, то абсолютной необходимостью является также трансграничное сотрудничество. Жизненно важными рычагами, которые могут активизировать глобальные усилия по борьбе с терроризмом, являются соглашения об оказании взаимной правовой помощи и об экстрадиции террористов — одно из требований целого ряда конвенций, заключенных под эгидой Организации Объединенных Наций, равно как оказание странам помощи в наращивании национального потенциала в областях расследования, уголовного преследования, сбора разведданных, охраны границ, таможенного и иммиграционного надзора, судебной медицины.

В этой связи мы благодарим Исполнительный директорат Контртеррористического комитета, правительства Канады и Австралии за содействие проведению в Южной Азии второго семинара-практикума по вопросам эффективного противодействия терроризму, предназначенного для полицейских и прокуроров. Он состоялся в Шри-Ланке в августе 2010 года.

Существенный импульс усилиям по пресечению террористической деятельности могут придать коллективные региональные инициативы. Руково-

дствуясь духом сотрудничества и взаимопонимания, страны Южной Азии приняли в рамках Ассоциации регионального сотрудничества стран Южной Азии (СААРК) Конвенцию о взаимной правовой помощи по уголовным делам. На пятнадцатом совещании СААРК, которое состоялось в Коломбо в 2009 году и работой которого твердо руководила Шри-Ланка, они также приняли заявление министров о сотрудничестве в борьбе с терроризмом.

Шри-Ланка искренне надеется, что все государства — члены Организации Объединенных Наций продемонстрируют необходимую политическую волю и завершат переговоры по всеобъемлющей конвенции о международном терроризме, которая, к сожалению, лежит на столе уже почти десятилетие. Настало время, чтобы мы недвусмысленно обязались искоренить угрозу терроризма и уже сейчас приняли необходимые для этого политические решения.

Наша страна неизменно привержена международному и региональному сотрудничеству с комитетами, учрежденными резолюциями 1540 (2004), 1267 (1999) и 1373 (2001), а также с другими соответствующими межправительственными органами, которые занимаются вопросами борьбы с терроризмом: с такими, как Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, ИНТЕРПОЛ, Международная организация гражданской авиации и Международная морская организация. Мы готовы делиться своим опытом и знаниями в этом плане.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Теперь я предоставляю слово г-ну Педро Серрано, исполняющему обязанности руководителя делегации Европейского союза при Организации Объединенных Наций.

Г-н Серрано (Европейский союз) (говорим по-английски): Г-н Председатель, спасибо, что Вы предоставили слово Европейскому союзу. К нашему заявлению присоединяются страны-кандидаты в члены ЕС — Турция, Хорватия и бывшая югославская Республика Македония, страны-участницы процесса стабилизации и ассоциации и потенциальные кандидаты в члены ЕС — Албания, Босния и Герцеговина, Черногория и Сербия, а также Республика Молдова. Я зачитаю сокращенный вариант моего заявления.

Я хотел бы поблагодарить председателей комитетов, учрежденных резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004), за их доклады. Мы отмечаем, что со времени последних прений по этому вопросу, которые состоялись в мае 2010 года (см. S/PV.6310), произошел ряд событий, свидетельствующих о пользе таких регулярных брифингов.

Европейский союз высоко оценивает усилия Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999), который работает под руководством посла Майр-Хартинга, и его Группы по наблюдению, прилагающих усилия по соблюдению в работе Комитета надлежащих процессуальных гарантий.

Принятие в конце прошлого года резолюции 1904 (2009) стало большим шагом вперед в непрестанных усилиях Совета Безопасности обеспечить принятие справедливых и четких процедур принятия решений в отношении включения в перечень и исключения из него. Мы считаем, что обеспечение процедурных гарантий для лиц и организаций, внесенных в перечень Комитетом по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан», повысит эффективность санкций и их авторитет.

В этом плане мы приветствуем создание Канцелярии Омбудсмена и назначение на должность Омбудсмена судьи Кимберли Прост. Мы желаем ей всяческих успехов в выполнении ее трудного мандата и предлагаем ей всемерную поддержку Европейского союза (ЕС). Полное сотрудничество с Омбудсменом, предоставление ей всей необходимой информации и внимательное рассмотрение ее замечаний чрезвычайно важны.

ЕС полон решимости обеспечить выполнение решений, принятых Комитетом согласно его собственному правовому порядку. Самое последнее решение Суда общей юрисдикции ЕС по делу Кади говорит о том, что правовые проблемы еще впереди. Однако мы уверены, что сумеем преодолеть их Они не могут быть поводом для того, чтобы ставить под сомнение готовность ЕС соблюдать принципы Устава Организации Объединенных Наций и выполнять коллективные обязательства, которые государства-члены несут по Уставу. В этой связи постоянный диалог между учреждениями ЕС и Советом Безопасности представляется чрезвычайно необходимым для решения этих общих вопросов и совместного поиска решений.

Мы приветствуем завершение Комитетом в конце июля месяца всестороннего обзора сводного перечня, в результате чего он выполнил важный мандат, возложенный на него резолюциями 1822 (2008) и 1904 (2009). Выполнение новых положений резолюции 1904 (2009) должно еще больше повысить качество и авторитет режима санкций.

Европейский союз также хотел бы выразить признательность Контртеррористическому комитету (КТК), который работает под умелым руководством посла Турции г-на Апакана, а также Исполнительному директорату Контртеррористического комитета (ИДКТК) за их работу, и в частности за усилия по наращиванию организационно-кадрового потенциала и за содействие оказанию технической помощи странам по их просьбе, с полным соблюдением мандатов и функций КТК и ИДКТК. В этой связи мы отмечаем, что ЕС в тесном сотрудничестве с ИДКТК постоянно поддерживает проекты укрепления организационно-кадрового потенциала.

Мы также высоко оцениваем недавнюю деятельность Комитета и ИДКТК по рассмотрению конкретных контртеррористических вопросов путем организации тематических дискуссий и брифингов, а также многих региональных семинаров. Мы с интересом ждем предстоящего продления мандата. В этом контексте мы по-прежнему призываем КТК и ИДКТК более активно учитывать права человека в своей работе с государствами-членами, а также более тесно сотрудничать с Целевой группой по осуществлению контртеррористических мероприятий и ее подгруппами.

Европейский союз всецело поддерживает работу Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), и мы от всего сердца благодарим посла Мексики Эллера за руководство усилиями этого Комитета. Стратегия ЕС в области противодействия распространению оружия массового уничтожения (2003 год) и новые направления действий ЕС, утвержденные в 2008 году, составляют основу конкретной работы ЕС в этом плане.

Европейский союз активно обеспечивает полное осуществление резолюции 1540 (2004) как на внутреннем уровне — помимо прочего, путем регулярного обновления своих правил контроля над экспортом товаров двойного назначения, так и на внешнем — благодаря содействию полному осуществлению резолюции 1540 (2004) в третьих странах,

а через поддержку ряда проектов и региональных семинаров.

В заключение я хотел бы еще раз дать высокую оценку ответственной и сложной работе, которую эти три специализированных комитета Совета Безопасности ведут для предотвращения терроризма и борьбы с ним. Если говорить в общем, то мы хотели бы подчеркнуть важность хорошего сотрудничества между комитетами и всеми соответствующими органами системы Организации Объединенных Наций.

Европейский союз хотел бы вновь подчеркнуть, что любые меры, которые мы принимаем для предотвращения терроризма и борьбы с ним, не должны нарушать наших обязательств по международному праву, в частности по правозащитному праву, беженскому праву и международному гуманитарному праву.

Европейский союз хотел бы присоединиться к другим ораторам и поблагодарить членов, экспертов и председателей трех комитетов за их важную работу. Я хотел бы их заверить в твердом намерении ЕС поддерживать работу комитетов.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я благодарю г-на Серрано за то, что он точно уложился в выделенное время. Теперь я предоставляю слово представителю Пакистана.

Г-н Сиал (Пакистан) (говорит по-английски): Я хотел бы поздравить Вас лично, г-н Председатель, и всю делегацию Соединенного Королевства с отличной работой, которую Совет Безопасности делает в этом месяце под Вашим руководством. Я хотел бы также поблагодарить Постоянного представителя Уганды и его команду за успешное председательствование в Совете в октябре месяце.

Кроме того, я хотел бы поблагодарить председателей Комитета по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан», Контртеррористического комитета и Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), за сегодняшние брифинги. Мы поддерживаем усилия, которые все эти три комитета прилагают для повышения уровня прозрачности своей работы и расширения диалога с государствами-членами в сферах их компетенции.

Пакистан решительно осуждает терроризм во всех его формах и проявлениях — кто бы его ни совершал, где бы он ни совершался и с какой бы це-

лью это ни происходило. Терроризм и экстремизм нельзя отождествлять с религией, расой, этническим происхождением, убеждениями, системой ценностей, культурой или обществом. Ни одна религиозная традиция и ни одно религиозное учение не могут квалифицироваться как поощряющие акты терроризма или вдохновляющие на них.

Чтобы сдержать и искоренить экстремизм и терроризм, международное сообщество должно содействовать экономическому и социальному развитию. Социально-экономическая маргинализация является одним из условий, способствующих распространению терроризма. Поощрение социально-экономического развития в регионах, где бытует экстремизм, должно стать главным приоритетом международного сообщества.

Я хотел бы подчеркнуть важность того, чтобы страны принимали меры по борьбе с терроризмом, получали необходимые для этого ресурсы и возможности. Нам надлежит придерживаться соответствующих процедур, однако не следует сосредоточиваться исключительно на процедурах, процессах и требованиях отчетности, что должно быть вторичным по отношению к реальным действиям на местах, которые предпринимают государства. Пакистан развернул 160 000 солдат на своей границе с Афганистаном и создал 822 пограничных поста для пресечения перехода границы членами «Аль-Каиды» и «Талибана». В результате террористических актов и в ходе наших усилий по пресечению терроризма общее число жертв среди сотрудников правоохранительных органов Пакистана достигло 2549 человек, среди гражданских лиц — 7185 человек, при этом 6790 сотрудников правоохранительных органов и 15 502 мирных жителя были ранены.

Мы приняли к сведению доклад Специального докладчика по вопросу о поощрении и защите прав человека и основных свобод в условиях борьбы с терроризмом, который содержится в документе А/65/258. Г-н Мартин Шейнин поднял в этом докладе много важных вопросов, связанных с ролью комитетов Совета Безопасности в области борьбы с терроризмом, и мы внимательно ознакомились с ними.

Со времени представления последнего доклада Исполнительного директората Контртеррористического комитета (ИДКТК) по борьбе с финансированием терроризма Пакистан добился существенного

10-63743 **39** 

прогресса. Мы присоединились к Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе с финансированием терроризма и приняли исторический законопроект по борьбе с отмыванием денег. В Государственном банке Пакистана создано подразделение по наблюдению за финансовыми операциями, которое будет отслеживать вызывающие подозрения операции. Недавно были заморожены еще 64 банковских счета на сумму в 750,8 млн. пакистанских рупий. В ноябре 2009 года ИДКТК также провел в Исламабаде учебно-практический семинар для пакистанских парламентариев. Такие семинары и поездки очень полезны для подготовки кадров.

Большое число сотрудников сил безопасности Пакистана отдали жизнь в ходе операций по борьбе с терроризмом. Мы должны укреплять потенциал этих сил. Нам необходимо оснащение для борьбы с терроризмом, в том числе пуленепробиваемые жилеты для полицейских, приборы ночного видения, беспроволочные устройства для перехвата сообщений и наблюдения. До сих пор в заявлениях об укреплении потенциала не учитываются самые очевидные потребности государств, возникающие в конкретных ситуациях в борьбе с терроризмом. Мы надеемся, что Контртеррористический комитет — и ИДКТК под его умелым руководством — вскоре добьются успехов в этой области.

Перед Комитетом по санкциям в отношении «Аль-Каиды» и «Талибана» и его Группой по наблюдению стоит сложная задача. Мы отметили усилия санкционного Комитета 1267, направленные на прояснение его методов работы, равно как стремление Комитета улучшить руководящие принципы своей деятельности. Мы поддерживаем улучшения в процессе сбора информации и обмена данными между различными структурами, а также введение графика для процедуры исключения из санкционного списка. Надеемся, что Комитет будет и впредь повышать транспарентность своей работы.

Мы считаем, что предстоит еще многое сделать с точки зрения усовершенствования пересмотренных процедур и соблюдения норм, необходимых для того, чтобы справедливо рассмотреть основания для включения в список и исключения из него частных лиц и организаций. Мы приветствуем назначение Омбудсмена, во исполнение резолюции 1904 (2009), поскольку это содействует выполнению одного из элементов процессуальных гарантий, в частности, доступности. Институт Омбудсмена смо-

жет завоевать доверие, если он будет обладать правом представлять свои рекомендации, а то и решения, на рассмотрение Комитета, и если его рекомендации приведут к имеющим правовую силу обязательствам, возлагаемым на государства-члены.

Мы не удивлены тем, что решения национальных и международных судов и трибуналов в отношении санкционного режима Комитета 1267 привлекли к себе внимание всего мира. Превентивный характер санкций делает включение в список очень простым и удобным для выполнения. Однако юридическое сообщество больше заинтересовано в поддающихся проверке доказательствах, приемлемых в судах. Вопросы соблюдения процессуальных гарантий и эффективных средств судебной защиты лежат в самом центре судебных разбирательств. Поэтому мы должны изучить вопрос о возможности эксклюзивного обмена поддающейся проверке информацией с судами и об установления сроков пребывания в санкпионном списке.

Пакистан был членом Совета Безопасности, когда принималась резолюция 1540 (2004). Мы согласились тогда с тем, что это своевременная мера, направленная на то, чтобы не допустить попадания оружия массового уничтожения и средств его доставки в руки негосударственных субъектов. Мы также указывали на необходимость сделать механизм контроля за выполнением этой резолюции более инклюзивным, транспарентным и сбалансированным с точки зрения обязанностей государств и международного сотрудничества в целях достижения их целей.

В заключение я хотел бы вновь подчеркнуть постоянно меняющийся характер тех вызовов в области борьбы с терроризмом, с которыми мы сталкиваемся, а также полезность таких брифингов.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово представителю Сирийской Арабской Республики.

Г-н Джаафари (Сирийская Арабская Республика) (говорит по-арабски): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы поздравить Вас с исполнением обязанностей Председателя Совета в этом месяце. Я выражаю также признательность Вашему предшественнику за его работу на этом посту в прошлом месяце. Мы также внимательно выслушали выступления председателей комитетов на этом заседании и благодарим их на брифинги.

Как известно членам Совета, Сирия была одной из первых государств, пострадавших от язвы терроризма, с которым мы боролись, используя различные пути и средства. Мы осудили терроризм во всех его формах и проявлениях, независимо от того, чем он обусловлен, кем бы и откуда бы ни были те, кто совершает теракты — отдельные лица, группы или государство. Сирия всегда выступала и выступает против того, чтобы связывать терроризм с какой-либо конкретной религией, этнической группой, национальностью или цивилизацией, и призывает к тому, чтобы под эгидой Организации Объединенных Наций было выработано определение терроризма. Мы призываем к тому, чтобы проанализировать это явление во всех его аспектах и обсудить порождающие его условия. Сирийская Арабская Республика подтверждает необходимость проводить различие между терроризмом и законным правом народов на сопротивление иностранной оккупации.

Мы считаем, что недостаточно бороться с терроризмом только с помощью силы. Важно проанализировать его основополагающие причины, принимая во внимание и то, что любые меры по борьбе с терроризмом должны осуществляться в рамках международной законности и в соответствии с обязательствами стран, вытекающими из Устава Организации Объединенных Наций и международного права. В этой связи Сирия подтверждает, что она выполняет соответствующие международные резолюции, касающиеся борьбы с терроризмом. Мы убеждены в том, что Генеральная Ассамблея играет центральную роль в борьбе с терроризмом на международном уровне, а также в достижении международного консенсуса по этому вопросу.

Мы полагаем, что комитеты Совета Безопасности, отвечающие за борьбу с терроризмом, также могут сыграть свою роль в координации международных усилий по борьбе с терроризмом через транспарентные и нейтральные механизмы. Мы присоединились к консенсусу при принятии в 2006 году Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, исходя из нашей поддержки всех международных усилий в этом направлении и нашей убежденности в том, что эта Стратегия является важным инструментом содействия международному сотрудничеству в борьбе с терроризмом. Мы сделали это при условии, что будет учтена озабоченность Сирии относительно

определения понятия терроризма и будет проводиться различие между государственным терроризмом и сопротивлением. Государственный терроризм является очень серьезной — возможно, наихудшей — формой терроризма. Самым ярким примером его являются ежедневно совершаемые Израилем преступления против палестинского народа со времени его оккупации арабских территорий. Возможно, самым вопиющим примером этого стали убийства в ходе агрессии против Газы и «флотилии свободы», которая подверглась нападению в международных водах, когда она стремилась доставить гуманитарную помощь населению осажденной Газы, не говоря об убийстве видных палестинцев в других странах.

Израиль подделал проездные документы для свои убийц, в вопиющее нарушение международного права, и угрожает использовать ядерный терроризм, попирая международные резолюции и право. Наши граждане на оккупированных сирийских Голанах пострадали от терроризма и жестокой оккупации. Сионистский терроризм направлен против людей, деревьев, камней и даже почвы на оккупированных сирийских Голанах. Это весьма яркий пример государственного терроризма в нарушение международного права, резолюций и законности, а также норм в области прав человека. Сирия также пострадала от бедствия терроризма и террористических действий на своей земле, самым последним примером стала операция в Аль-Каззазе в 2008 году, которую в то время осудил Совет Безопасности.

Будучи убежденной в центральной роли Организации Объединенных Наций в борьбе с терроризмом на международном уровне, Сирия сотрудничает в полном объеме с тремя комитетами, учрежденными резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004). Мы создали национальные комиссии для обеспечения оптимального осуществления этих резолюций и содействия сотрудничеству с комитетами Совета Безопасности, учрежденными для обеспечения их осуществления.

Сирийская Арабская Республика прилагает значительные усилия по борьбе с отмыванием денег и финансированием терроризма. Мы являемся членами Группы по разработке финансовых мер борьбы с отмыванием денег (ФАТФ) и Эгмонтской группы. Международное сообщество признало эти усилия Сирии. В докладе о взаимной оценке груп-

пы ФАТФ так сказано об усилиях Сирии в этой связи:

«Правительство Сирийской Арабской Республики в последние годы добилось успеха в принятии практически мер и важного законодательства в этой связи согласно соответствующим международным рекомендациям».

Доклад о взаимной оценке стал важным шагом в плане доверия соответствующих международных институтов. Работа сирийской национальной комиссии, отвечающей за выполнение рекомендаций Ближневосточной и Североафриканской группы по разработке финансовых мер борьбы с отмыванием денег, позволила нам рассмотреть возможность принятия Законодательного декрета № 33 от 2005 года с учетом международных событий и рекомендаций ФАТФ.

Во время своего вита в Дамаск 13 декабря 2007 года Генеральный секретарь Интерпол заявил, что «Сирия является одним из пионеров в борьбе с терроризмом». Он также сказал, что «отделение Интерпол в Дамаске входит в десятку лучших отделений в мире». С учетом того, что в мире насчитывается 186 таких отделений, это показывает серьезный и прагматический подход Сирии к борьбе с терроризмом в международном плане.

Что касается резолюции 1267 (1999) по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан», то мы принимаем все меры, предусмотренные в ней. Что касается резолюции 1373 (2001), Сирия периодически представляет национальные доклады в рамках международных усилий. Что касается резолюции 1540 (2004), то в 1968 году Сирия стала одной из первых стран, которые подписали Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО). Сирия выступила против того, чтобы какая-либо страна обладала ядерным оружием.

В заключение, несмотря на угрозу, которую представляет Ближнему Востоку присутствие оккупирующей державы, которая узурпировала земли других народов и прибегает к самым отвратительным формам государственного терроризма в вопиющее нарушение международного права, резолюций и международных призывов подписать ДНЯО, Сирия призывает международное сообщество оказать давление на Израиль, чтобы добиться от него выполнения международных резолюций, в частности резолюций Совета Безопасности.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово представителю Израиля.

Г-н Ваксман (Израиль) (говорит по-английски): Г-н Председатель, я благодарю Вас за созыв этого важного обсуждения по контртеррористической деятельности. Я хотел бы также выразить признательность председателям комитетов за их профессиональную работу и за их информативные брифинги сегодня утром.

С учетом крайне важной роли, которую Организация Объединенных Наций играет в координации глобальных контртеррористических усилий, очень важно, чтобы было тесное сотрудничество всех трех ее вспомогательных органов, а также Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ) по этому вопросу. Мы приветствуем периодические неофициальные брифинги для государств-членов, проводимые контртеррористическим комитетами, и мы призываем их продолжать эту практику.

В сентябре в ходе второго обзора Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций государства-члены подтвердили свою коллективную приверженность достижению прогресса по этому вопросу и выразили решимость выполнить стратегию. Обзор также подтвердил важную роль ЦГОКМ в укреплении международного сотрудничества и укрепления потенциала в этой области.

Ежедневно, по крайней мере, одно государство-член страдает от какой-либо формы террористического нападения. Как бы ни совершались эти нападения — заминированные дороги, бомбы, заложенные в конверт, взрывы, устроенные террористами-самоубийцами, угрозы синагогам или похищения — их задача остается одной: запугать население и достичь целей террористов на основе отвратительных средств насилия.

Мы в Израиле знаем из первых рук о разрушениях, которые несет терроризм. ХАМАС и «Хизбалла» являются самыми опасными террористическими организациями в мире, они угрожают не только безопасности Израиля, но также стабильности целого региона. Растущий арсенал снарядов и ракет, в сочетании с постоянными поставками и контрабандой вооружений и боеприпасов этим организациям, в том числе с помощью Ирана и Сирии,

представляет в этой связи непосредственную угрозу.

В этой связи неудивительно, что предыдущий оратор прочел нам всем лекции о терроризме. Сирия является основным убежищем для террористов, там, в Дамаске, находятся штаб-квартиры многочисленных террористических организаций, она финансирует, организует и обучает на своей территории кадры для террористической деятельности в явное нарушение резолюций 1373 (2001), 1624 (2005), 1701 (2006) и многих других резолюций.

Важный брифинг, организованный Исполнительным директоратом Контртеррористического комитета (ИДКТК) в октябре, позволил внимательно изучить элементы резолюций 373 (2001) и 1624 (2005), касающихся безопасного убежища для террористов. Этот вопрос вызывает особую обеспокоенность моей делегации, поскольку в нашем регионе, как я уже говорил, некоторые государства-члены предоставляют безопасное убежище террористам, которые стремятся любой ценой напасть на Израиль.

Что касается Контртеррористического комитета и работы Исполнительного директората Контртеррористического комитета, я хотел бы воздать должное Директору-исполнителю Майку Смиту за его компетентное руководство. Мы высоко оцениваем его постоянный диалог с государствамичленами, а также его ценные неофициальные брифинги. Моя делегация полностью поддерживает продление мандата ИДКТК, который будет рассматриваться в следующем месяце.

Израиль продолжает укреплять свое профессиональное сотрудничество с ИДКТК и делиться передовым опытом с другими заинтересованными сторонами, включая средства технического сотрудничества. Например, Израиль был одним из государств-доноров, которые внесли вклад в успешное проведение семинара под заголовком «Проблемы эффективного пограничного контроля восточноафриканских стран», который прошел в Найроби, Кения, в июне. Наш вклад в этот семинар стал частью пограничного двустороннего сотрудничества Израиля с государствами Африканского Рога и оказания им технической помощи.

Аналогично, Израиль проявляет острый интерес к поддержке других инициатив в Западной Африке, Азии и Южной Америке на многосторонней,

региональной и двусторонней основе. Среди особых областей двустороннего сотрудничества Израиля — предотвращение отмывания денег и финансирования терроризма, государственная безопасность, безопасность авиации и защита и безопасность границ.

В этой связи ранее в этом месяце Институт экспорта и международного сотрудничества Израиля созвал первую конференцию по операциям обеспечения технологии безопасности. Среди вопросов на Конференции поднималась тема безопасности в аэропортах и новаторские методы и технологии защиты безопасности городов. Более 500 экспертов в области национальной безопасности со всего мира участвовали в этой конференции и содействовали ее успеху.

В сентябре 2010 года Международный институт по борьбе с терроризмом провел десятую ежегодную международную конференцию в Херцлии, Израиль. На этой конференции рассматривались многочисленные аспекты борьбы с терроризмом, включая авиационный терроризм и безопасность, процессы дерадикализации и проблемы асимметричных боевых действий.

Обе эти конференции явились платформами для расширения международного и двустороннего сотрудничества в этой области путем предоставления важнейшей возможности для высокопоставленных экспертов, специализирующихся в различных областях, установить профессиональные рабочие контакты.

Кроме того, учреждения Израиля, занимающиеся вопросами борьбы с терроризмом, сотрудничают с целым рядом региональных организаций, включая НАТО, Организацию по безопасности и сотрудничеству в Европе, Межамериканский комитет по борьбе с терроризмом и Совещание по взаимодействию и мерам доверия в Азии, в том числе в контексте оказания помощи третьим странам. Израиль также тесно сотрудничает с Сектором по предупреждению терроризма Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности

Комитет Совета Безопасности, учрежденный резолюцией 1267 (1999) по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан» и связанным с ним лицам и организациям, по-прежнему является важной частью усилий по изоляции террористов и про-

тиводействию их возможности нанесения вреда. Израиль приветствует значительный прогресс, достигнутый в разработке четкой и справедливой процедуры внесения физических лиц и организаций в сводный перечень. В этой связи мы приветствуем назначение в июне 2010 года судьи Кимберли Прост на пост Омбудсмена для решения основных вопросов соблюдения процессуальных норм и прав человека. Мы также приветствуем недавнее завершение обзора сводного перечня после периода напряженной работы Председателя Комитета и его членов.

И наконец, мы считаем, что крайне важное значение имеет продолжение усилий по выработке международных стандартов в области борьбы с распространением оружия массового уничтожения и товаров двойного назначения. Международное сообщество должно продолжать изыскивать и осуществлять меры для предотвращения того, чтобы самое опасное в мире оружие не попало в руки самых опасных физических лиц и организаций, в частности в нашем регионе.

В этой связи я хотел бы вновь повторить, что Израиль полностью поддерживает резолюцию 1540 (2004). Израиль считает, что для укрепления диалога между государствами-членами и Комитетом Совета Безопасности, учрежденным резолюцией 1540 (2004), было бы весьма полезно периодически заслушивать брифинги Координатора-эксперта о работе этого Комитета.

Борьба с терроризмом требует наших совместных воли, усилий и действий. Мы признательны за эту возможность диалога и будем продолжать активно участвовать в нем и поддерживать важную работу контртеррористических комитетов Совета.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово представителю Афганистана.

Г-н Танин (Афганистан) (говорит по-английски): Г-н Председатель, поскольку я впервые выступаю в этом месяце, позвольте мне, прежде всего, поздравить Вас с вступлением на пост Председателя Совета в ноябре. Мы благодарим Вас за созыв сегодняшнего заседания для обсуждения работы вспомогательных органов Совета Безопасности по борьбе с терроризмом.

Афганистан является непосредственной жертвой международного терроризма. Почти десятилетие назад Афганистан и международное сообщество

объединили усилия, с тем чтобы покончить с правлением террористов и экстремистов, которые использовали нашу страну как базу международного терроризма. И сегодня, несмотря на важный прогресс, достигнутый в политической, социальной и экономической областях, террористическая кампания, проводимая движением «Талибан», организацией «Аль-Каида» и другими экстремистскими группами, продолжает оставаться основной проблемой в обеспечении безопасности, восстановления и развития Афганистана.

Как мы неоднократно говорили в этом зале, терроризм в нашей части мира представляет собой растущую угрозу международному миру и безопасности. Враг, с которым мы сталкиваемся, является частью сложной и изощренной сети, имеющей в нашем регионе безопасные убежища и укрытия, откуда террористы все еще получают поддержку. Афганистан по-прежнему обеспокоен присутствием этих центров поддержки и подчеркивает, что, пока эта проблема не будет решена, к сожалению, терроризм будет продолжать распространяться, как лесной пожар.

В то время как мы выступаем, наши национальная армия и полиция ведут жестокую борьбу с вражескими силами, осуществляя совместные военные операции с международными силами. Мы ведем борьбу с террористами, мешая им осуществлять широкомасштабные нападения с применением обычных вооружений. Именно поэтому они прибегают к такой тактике, как взрывы, осуществляемые террористами-самоубийцами, убийства и похищения.

По мере того как мы готовимся к началу переходного процесса, мы избрали новый подход к наращиванию численности и мощи нашей национальной армии и полиции. Подробный план стратегии перехода будет представлен на саммите стран — членов НАТО, который будет проходить в конце этой недели в Лиссабоне. Мы убеждены в том, что более сильные и более эффективные силы безопасности будут содействовать достижению дальнейшего прогресса в борьбе с терроризмом и улучшению ситуации в плане безопасности.

До тех пор пока терроризм будет оставаться угрозой, борьба с ним будет продолжаться. Также общепризнанно, что для решения проблемы безопасности Афганистана недостаточно лишь одних

военных усилий. Примирение и реинтеграция бывших комбатантов, которые не имели связей с террористическими организациями, имеют крайне важное значение для достижения прочного мира и безопасности.

Афганистан благодарит Совет Безопасности за умелое направление международных усилий по борьбе с терроризмом. В этой связи мы подчеркиваем важную роль, которую играют комитеты Совета Безопасности, учрежденные резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004).

Комитет 1267 остается одним из самых важных инструментов Совета Безопасности в борьбе с терроризмом. В соответствии с резолюцией 1904 (2009) этот Комитет принял ряд важных шагов для усиления транспарентности и эффективности своей работы. В июле Комитет пересмотрел методы своей работы. Еще одним важным достижением является опубликование резюме с изложением оснований для включения в перечень. Благодаря этой новой практике государства-члены получают сжатую информацию, в частности, о дате и причине включения в перечень. Кроме того, в августе Комитет завершил обзор всех физических лиц из сводного списка, что привело к исключению из него дополнительных имен.

Мы присоединяемся к другим ораторам и подчеркиваем важность проведения периодического обзора перечня для обеспечения его точности. В этой связи Афганистан приветствует исключение из перечня 10 бывших членов движения «Талибан» в этом году. Такие меры послужат делу достижения мира и примирения в Афганистане. Однако мы призываем Комитет также рассмотреть дополнительные просьбы Афганистана об исключении из перечня, а также ожидаем приезда в Кабул в конце этого месяца Группы по мониторингу.

Что касается Комитета 1373, то мы подчеркиваем его важную работу и приветствуем продолжающиеся усилия этого Комитета и его Исполнительного директората по расширению сотрудничества с государствами-членами.

Террористы подтвердили свою готовность терроризировать народы, общества и страны, чтобы продемонстрировать свою силу. Они приложат все усилия и будут делать все возможное, включая использование ядерного, химического и биологического терроризма. В этой связи мы приветствуем

усилия Комитета 1540 по предотвращению того, чтобы негосударственные субъекты могли принимать участие в распространении оружия массового уничтожения.

Афганистан активно сотрудничает в выполнении соответствующих резолюций Совета Безопасности по терроризму, по которым мы представили национальные доклады. Нет нужды говорить о том, что Афганистан является частью всех 13 конвенций по борьбе с терроризмом. Кроме того, соответствующие национальные институты Афганистана, в частности секторы безопасности и правосудия, напряженно работают с целью укрепления наших контртеррористических усилий.

В заключение я хотел бы заявить, что борьба с терроризмом является ключевым элементом нашего партнерства с международным сообществом, и надеемся на укрепление этого партнерства в предстоящие годы.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово представителю Исламской Республики Иран.

Г-н Дегани (Исламская Республика Иран) (говорит по-английски): Г-н Председатель, я благодарю Вас за созыв этих открытых прений, которые являются замечательной возможностью для делегаций выслушать председателей ключевых вспомогательных органов Совета Безопасности и внести свой вклад в их деятельность. Я хотел бы также поблагодарить председателей Контртеррористического комитета и комитетов, учрежденных резолюциями 1267 (1999) и 2540 (2004), за их работу и за их сегодняшние брифинги. Мы надеемся, что эта дискуссия поможет оживить и укрепить международное сотрудничество по борьбе с угрозой терроризма под эгидой Организации Объединенных Наций.

Мы все признали и подчеркнули тот важный вклад, который контртеррористические механизмы Организации Объединенных Наций могут и должны вносить в наши коллективные усилия по борьбе с терроризмом. Исходя именно из этого убеждения мое правительство было преисполнено решимости сотрудничать с этими механизмами, включая Комитет, учрежденный резолюцией 1373 (2001). Мы высоко оцениваем работу, проводимую Контртеррористическим комитетом (КТК) под умелым руководством Его Превосходительства посла Апакана.

Исламская Республика Иран, являясь явной жертвой терроризма, принимает широкомасштабные меры по осуществлению резолюций Совета Безопасности о терроризме, включая резолюцию 1373 (2001). Мы представили шесть национальных докладов о выполнении нами данной резолюции, в которых изложили конкретные шаги, предпринятые нашей страной в целях осуществления положений этой и других соответствующих резолюций. Эти шаги включают в себя укрепление мер пограничного контроля и досмотра на контрольно-пропускных пунктах при въезде в страну и выезде из нее.

Кроме того, мы активизировали борьбу против оборота наркотиков, поступающих в основном из страны, являющейся нашим восточным соседом. Учитывая то, что очень часто доходы от наркотических средств используются в качестве источника финансирования терроризма, усилия Ирана в этом отношении, несомненно, вносят важнейший вклад в общемировую борьбу с терроризмом. Не менее важно и то, что мы привержены как борьбе с терроризмом посредством эффективных мер по предотвращению планирования, подготовки и осуществления актов терроризма, так и борьбе с другими формами транснациональной преступности в пределах и за пределами наших границ.

В связи с этим я хотел бы поддержать вывод, сделанный Председателем КТК в его недавнем докладе, а именно, что Исполнительный директорат и Комитет как важные международные органы по борьбе с терроризмом и вспомогательные органы Совета Безопасности могли бы играть важную роль, поощряя государства «к взаимодействию со своими соседями, с тем чтобы их совместные меры по борьбе с терроризмом были максимально эффективными» (S/2010/569, приложение, пункт 39).

Исламская Республика Иран представила Комитету, учрежденному резолюцией 1540 (2004), свой национальный доклад о мерах, принятых ею в целях осуществления данной резолюции. Как четко отмечено в этом докладе, исходя из своих принципиальных позиций и договорных обязательств и будучи государством-участником всех международных договоров, запрещающих оружие массового уничтожения, а именно Договора о нераспространении ядерного оружия, Конвенции по химическому оружию, Конвенции по биологическому и токсинному оружию и Женевского протокола 1925 го-

да, Исламская Республика Иран крайне заинтересована в осуществлении этих договоров. Однако сохранение и разработка оружия массового уничтожения, возможность его применения или угроза применения и перспективы приобретения такого оружия негосударственными субъектами делают исходящую от них угрозу все более реальной для всего международного сообщества.

Несмотря на ограниченные меры по двустороннему и одностороннему сокращению вооружений, такие усилия очень далеки от международных ожиданий в отношении реальных и эффективных шагов, направленных на полную ликвидацию ядерного оружия. Государства, обладающие ядерным оружием, обязаны соблюдать свои требующие неукоснительного соблюдения юридические обязательства прилагать всемерные усилия для ликвидации их ядерного оружия. Очевидно, что, пока это оружие существует, само их существование и совершенствование и развертывание тысяч ядерных боеголовок будут угрожать международному миру и безопасности; кроме того, всегда будет существовать опасность того, что оно может попасть в руки террористов и негосударственных субъектов. Поэтому соблюдение всеми государствами-членами всех своих обязательств по существующим конвенциям о разоружении и нераспространении ОМУ, включая универсальный характер этих документов, является жизненно необходимым условием устранения опасности того, что такое оружие может попасть в руки террористов и негосударственных субъектов.

Я хотел бы подтвердить, что мы будем продолжать работать в тесном взаимодействии с контртеррористическими механизмами, учрежденными резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004). Угроза терроризма требует от международного сообщества согласованных и всеобъемлющих действий и отказа от использования двойных стандартов и избирательных и дискриминационных соображений и узко трактуемых политических целей. Международное сообщество должно постоянно проявлять необходимую политическую волю и решимость, твердо и недвусмысленно демонстрируя свою готовность вести борьбу с терроризмом во всех его формах и проявлениях.

В заключение я хотел бы отреагировать на упоминание нашей страны представителем израильского режима. Я хотел бы официально заявить,

что наша делегация отвергает беспочвенные обвинения и искажения, содержащиеся в его заявлении. Это очередной избитый прием этого режима, направленный на то, чтобы отвлечь внимание международного сообщества от его государственного терроризма и обладания ядерным арсеналом, а также от его преступной политики и вопиющих жестокостей, совершаемых им в регионе.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас слово имеет представитель Боливарианской Республики Венесуэла.

**Г-н Валеро Брисеньо** (Боливарианская Республика Венесуэла) (*говорит по-испански*): Мы хотели бы поблагодарить Вас, г-н Председатель, за проведение этих прений.

Борьба с терроризмом является обязанностью всех стран и должна вестись в рамках многостороннего подхода и международного сотрудничества, основанных на уважении самоопределения, суверенитета и невмешательства во внутренние дела государств в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и международными и региональными конвенциями и протоколами по этому вопросу.

Некоторые правительства составляют списки стран, которые якобы причастны к этому преступлению, а сами при этом укрывают на своей территории опасных международных террористов. Мы должны напомнить о том, что в резолюциях 1373 (2001) и 1624 (2005) содержался настоятельный призыв к государствам не предоставлять убежище террористам и не прибегать к политическим предлогам для отказа в просьбах об их экстрадиции.

Прошло 34 года со времени взрыва на борту самолета кубинских авиалиний, выполнявшего рейс 455, у берегов Барбадоса, в результате которого погибли 73 ни в чем не повинных гражданских лица, а Луис Посада Каррилес, человек, виновный в совершении этого террористического акта, остается на свободе в Соединенных Штатах. 2 июля сальвадорский террорист Франсиско Чавес Абарка — который обвиняется в совершении нескольких нападений с применением взрывчатых веществ на Кубе — был арестован в международном аэропорту Венесуэлы «Майкетиа». Он признался в том, что прибыл в Венесуэлу, чтобы сорвать парламентские выборы, и что ему оказывал поддержку Луис Посада Каррилес. Поэтому мы вновь подтверждаем пра-

вительству Соединенных Штатов наше требование экстрадировать Луиса Посаду Каррилеса или, в случае отказа в этом, по крайней мере предать его суду за террористические акты, в которых он сознался.

Террористы Рауль Диас Пенья, Хосе Антонио Колина и Герман Родольфо Варела, приговоренные в Венесуэле к тюремному заключению за их участие в установке бомб в испанском и колумбийском консульствах в 2003 году, бежали в Соединенные Штаты. Эти преступления были совершены через несколько месяцев после саботажа нефтяной промышленности и заговора против президента Уго Чавеса Фриаса. Венесуэла просила правительство Соединенных Штатов экстрадировать Колину и Варелу. Но в этой просьбе было отказано, и им предоставили убежище и защиту якобы на основании положения о политическом убежище. Была также предоставлена виза Раулю Диасу Пенье — лицу, скрывающемуся от венесуэльского правосудия.

Боливарианская Республика Венесуэла поддержала резолюцию 64/297 Генеральной Ассамблеи. Мы вновь подтверждаем нашу приверженность осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

Венесуэла привержена борьбе с терроризмом во всех его формах и проявлениях, от кого бы он ни исходил и каковы бы ни были его мотивы, в том числе терроризмом государственным, который сегодня является одним из наиболее порочных инструментов порабощения и неоколониального угнетения.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Филиппин.

**Г-н Соррета** (Филиппины) (*говорит по-анг-лийски*): Полный текст моих замечаний был распространен в зале, и сейчас я хотел бы изложить их вкратце.

Терроризм по-прежнему заставляет ощущать свое присутствие повсюду в мире. В своих многочисленных формах и проявлениях он угрожает миру и стабильности государств, ставит под угрозу жизнь наших людей, препятствует национальному, региональному и глобальному экономическому росту и развитию и, еще коварней, он разрушает ценные связи между народами, прививая затаенную злобу, страх, подозрительность и нетерпимость.

10-63743 **47** 

Все государства несут совместную ответственность за предотвращение терроризма, его нейтрализацию и борьбу с ним. Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций стала важным шагом вперед в постановке себе на службу наших коллективных опыта и экспертизы по мере того, как мы упорно стараемся избавить мир от угрозы терроризма.

Мы горячо одобряем недавно организованный Целевой группой по осуществлению контртеррористических мероприятий и проведенный на Бали, Индонезия, семинар и всецело поддерживаем его итоги. Нам хотелось бы выделить ту мысль, что для своей эффективности контртеррористические стратегии должны быть всеобъемлющими и состоять из сочетания «жесткого» и «мягкого» подходов, в том числе использования межконфессионального диалога, причем в качестве и как инструмента, и как цели в противостоянии терроризму.

С целью еще большего сближения нации и народа в обстановке взаимопонимания и взаимоуважения в текущем году Филиппины вновь тесно сотрудничают с Пакистаном и другими партнерами в подготовке проекта резолюции относительно межрелигиозного и межкультурного диалога и сотрудничества на благо мира, который, мы надеемся, получит широкую поддержку.

Упорно стремясь еще больше укрепить свой потенциал в борьбе с терроризмом путем активизации сотрудничества в сфере обмена оперативными данными, мы хотели бы обратить пристальное внимание на издание информационных сводок для туристов, особенно тех, которые касаются возможных террористических актов. Признавая обязанность государств оберегать своих граждан, Филиппины считают, что правительства должны проявлять надлежащие усердие и прилежание в издании информационных сводок для туристов. Такие сводки касаются не только путешествующих граждан, но также и жизненных артерий и экономики той страны, о которой издается информационная сводка. Правительствам надлежит проводить четкое различие между угрозами, порождаемыми обычными преступными элементами, и теми, что создаются террористами. Речь идет о двух весьма различающихся категориях угроз. Когда в информационной сводке для туристов не проводится такого различия, она идет только во вред как издающей ее стране, так и той, о которой в ней говорится.

Наша работа еще далеко не завершена. Мы должны оставаться непоколебимыми. Нам удастся переломить терроризму хребет и совместно победить в этом сражении только благодаря непоколебимой самоотверженности и устойчивому сотрудничеству и сбалансированному подходу.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Представитель Турции попросил слова для дополнительного заявления.

**Г-н Севи** (Турция) (*говорит по-английски*): Турция присоединяется к заявлению, сделанному представителем Европейского союза.

Мне хотелось бы воспользоваться случаем, чтобы сделать несколько кратких дополнительных замечаний относительно режима санкций, контролируемого Комитетом, учрежденным резолюцией 1267 (1999). Турция считает, что процесс всеобъемлющего обзора необходим и должен проводиться эффективно. Эффективности этого процесса и верховенству права будет способствовать институт Омбудсмена, в том числе через предотвращение возможного несправедливого применения процесса включения в перечень. Поэтому мы всецело поддерживаем идею об институте Омбудсмена.

С другой стороны, в любых мерах борьбы с терроризмом следует соблюдать основные права человека отдельных лиц. В этой связи следует оберегать право вносимых в сводный перечень лиц на ответ и возражения.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слова для дополнительного заявления попросил представитель Соединенных Штатов.

Г-н Донован (Соединенные Штаты Америки) (говорит по-английски): Вопреки заслушанным Советом заявлениям Соединенные Штаты приняли и принимают в отношении Луиса Посады Каррилеса целый ряд мер. Эти принимаемые Соединенными Штатами меры согласуются с международным правом, равно как и с нашей внутренней законодательной базой, которая предусматривает как процессуальные, так и различные конституционные гарантии.

Мне хотелось бы представить Совету краткий обзор мер, принятых Соединенными Штатами в отношении Посады в рамках нашей правовой системы. Посада незаконно въехал в Соединенные Штаты в начале 2005 года. Посада был задержан имми-

грационными властями Соединенных Штатов 17 мая 2005 года и был, согласно законодательству Соединенных Штатов, подвергнут процедуре высылки. Такой порядок остается в силе.

Кроме того, Соединенные Штаты потребовали и добились предъявления Посаде уголовного обвинения в нарушениях наших иммиграционных законов. 8 апреля 2009 года в отношении Посады были выдвинуты новые уголовные обвинения по этому делу, инкриминирующие ему введение в заблуждение государственных должностных лиц Соединенных Штатов о вопросе его причастности к террористическим взрывам, совершенным в Гаване в 1997 году. Начало судебного разбирательства по этому делу намечено на январь 2011 года.

Короче говоря, в том, что касается Посады, Соединенные Штаты продолжают принимать нескончаемую серию мер согласно нашим юридическим требованиям и надлежащему судебному процессу.

Что же касается пяти кубинцев, обвиняемых в шпионаже, то факты по этому делу сводят на нет искаженные сведения, опубликованные в связи с ним кубинским правительством и другими. Суд над этими пятью кубинцами состоялся в федеральном суде Соединенных Штатов, и им было предоставлены все предусматриваемые Конституцией Соединенных Штатов процессуальные гарантии. Они были осуждены по многочисленным обвинениям, в том числе за деятельность в Соединенных Штатах в качестве агентов иностранной державы без требуемого уведомления, в организации для этого заговора и во вступлении в сговор для того, чтобы обманным путем получить у Соединенных Штатов полномочия и права в качестве их правительственных служащих. Помимо этого, трое из них были осуждены за сговор с целью шпионажа, связанного с тайным проникновением на военные базы и предприятия Соединенных Штатов, и один был обвинен в заговоре с целью совершения убийства.

Подзащитные вовсе не отрицали того, что были тайными агентами кубинского режима. Подзащитные всемерно использовали свои обширные процессуальные права, воспользовавшись их широкими процессуальными гарантиями защиты и предоставления финансируемой правительством Соединенных Штатов юридической помощи. Пять осужденных кубинских шпионов отбывают сроки

наказаний в федеральных исправительных заведениях в различных частях Соединенных Штатов. Они содержатся вместе с другими заключенными и пользуются теми же привилегиями.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слова для дополнительного заявления попросил представитель Сирийской Арабской Республики.

**Г-н Джаафари** (Сирийская Арабская Республика) (*говорит по-арабски*): Я прошу прощения за то, что снова беру слово.

Терроризм, который наша страна категорически осуждает, каковы бы ни были его формы, причины или предлоги, не подлежит никаким оправданиям. Такова наша международно-правовая позиция, санкционированная принятой Организацией Объединенных Наций в 2006 году Глобальной контртеррористической стратегией. Наша страна принимала активное участие в принятии этой Стратегии, которую мы по-прежнему поддерживаем.

Смехотворной является попытка представителя Израиля соединить терроризм, который является предосудительной международной практикой, с правом оккупированных иностранной державой народов на оказание такой оккупации сопротивления. Такой попыткой никого не обмануть. Ее единственная цель заключается в том, чтобы отвлечь всеобщее внимание от государственного терроризма Израиля, который всем хорошо известен и убедительно подтвержден многочисленными документами.

Организация Объединенных Наций одной из своих исторических резолюций, принятой еще в 70-е годы прошлого столетия, объявила оккупацию самой порочной формой агрессии. Именно с этого все и следует начинать. Организация Объединенных Наций документирует государственный терроризм Израиля с 1948 года. Этот терроризм начался, как всем известно, с террористических акций, проводившихся различными бандами, такими как «Иргун», «Штерн» и «Хагана», которые задались целью убивать посланников мира и убили, в том числе, в частности, представителя Объединенных Наций графа Бернадотта. За этим последовали массовые убийства палестинцев с целью заставить их бежать со своей земли. Бойни в Дейр-Ясине, Кибии, Кафр-Касиме, Дженине, Бейт-Хануне и во многих других местах хорошо известны всем.

10-63743 **49** 

Затем этот государственный терроризм нацелился на соседние государства: были Кана-1, Кана-2, Голаны, Тунис, Судан, Египет, Иордания; наконец, как мы знаем, он добрался до Дубая. Помимо всего прочего Израиль захватил гражданский самолет — сирийский самолет; впервые это случилось в 1954 году. Затем, в 1971 году, он сбил ливийский гражданский самолет.

Обычный терроризм недавно превратился в ядерный терроризм.

Израиль, как всем известно, шпионит за своими ближайшими союзниками, в том числе за Соединенными Штатами Америки. Многие бывшие израильские чиновники замешаны в торговле детскими органами, что задокументировано на международном уровне.

Я напоминаю о том, что Израиль создал 600 военных контрольно-пропускных пунктов на Западном берегу, и это на территории площадью не более 5000 квадратных километров — можно представить себе, например, Манхэттен и на нем 600 контрольно-пропускных пунктов. К этому можно добавить сотни поселений, занимающих большие территории, убийство жителей и изгнание палестинцев, преступную блокаду Газы, которую осуждают во всем мире, и ежедневные угрозы войны и агрессии.

Как мы знаем, терроризм подпитывается незаконной торговлей оружием со стороны Израиля. Согласно международным докладам, включая доклад по вооружениям, опубликованный в Швеции, Израиль занимает четвертое место среди государств, занимающихся международной торговлей оружием. Если это не терроризм и если удушение мира не международный терроризм, то что же тогда терроризм? Совет Безопасности должен задаться этим вопросом и положить конец израильскому государственному терроризму и не должен делать для Израиля никаких исключений или позволять ему стоять выше закона.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Представитель Ливана попросил слова для дополнительного заявления.

Г-н Салам (Ливан) (говорит по-арабски): Ливан сожалеет о том, что некоторые ораторы пытались использовать сегодняшние прения для того, чтобы отвлечь нас от нашей основной работы, а

именно от рассмотрения деятельности технических комитетов, участвующих в борьбе с терроризмом. Поэтому мы отвергаем уподобление терроризму законного права народа сопротивляться иностранной оккупации. Что еще хуже, сторона, которая это сделала, — это как раз та сторона, которая не только оккупирует территории других народов, но и совершает нападения на своих соседей и игнорирует резолюции этого Совета и положения международного права. Поэтому мы считаем абсолютно необходимым выработать единодушное определение терроризма, к чему давно призывает наша делегация.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Представитель Кубы попросил слова для дополнительного заявления.

Г-н Нуньес Москера (Куба) (говорит поиспански): Учитывая доклады, которые мы ему предоставляли, Совет Безопасности неплохо осведомлен о деле хорошо известного и признавшего свою вину террориста Луиса Посады Каррилеса; этот человек несет ответственность за взрыв в воздухе самолета, принадлежавшего авиакомпании «Кубана де авиасьон», на борту которого находились 73 человека. Он также несет ответственность за многочисленные акты терроризма, совершенные в отношении нашей страны, в результате которых погибли и граждане других стран. Несмотря на все представленные нами доказательства вины Посады Каррилеса, правительство Соединенных Штатов, как только что признал его представитель, отказывается привлечь Посаду Каррилеса к уголовной ответственности за терроризм и вместо этого обвиняет его в совершении мелких правонарушений.

Куба вновь заявляет, что то, как рассматривается дело Посады Каррилеса правительством Соединенных Штатов, если его не выдадут Венесуэле или не будут судить как хорошо известного террориста, кем он и является, составляет вопиющее нарушение резолюции 1373 (2001).

Откровенные заявления сознавшегося в содеянном террориста Франсиско Чавеса Абарки, который был задержан властями Венесуэлы за попытку подорвать стабильность в этой стране и других братских странах, во всех подробностях подтверждают новые приемы, которыми пользуются международные террористы, и служат неопровержимым доказательством вины Посады Каррилеса и его по-

кровителя — Соединенных Штатов. В планы этого террориста входило потопить ряд нефтеналивных судов на пути в Кубу.

Дело пяти молодых кубинцев, борцов с терроризмом, также хорошо известно в Соединенных Штатах, несмотря на стену молчания, которую правительство Соединенных Штатов воздвигло вокруг них. Эти пять молодых кубинцев проникли в террористические организации в Соединенных Штатах и раскрыли планы террористических нападений на Кубу, которые стоили бы жизни гражданам Кубы и Соединенных Штатов. Правительство Кубы предоставило всю информацию на этот счет правительству Соединенных Штатов. Вместо того чтобы заключить в тюрьму террористов, правительство Соединенных Штатов заключило в тюрьму пять молодых кубинских борцов с терроризмом. После сфальсифицированного, политически мотивированного и бездоказательного судебного процесса, проходившего в городе Майами и сопровождавшегося пропагандистской шумихой в средствах массовой информации, их несправедливо приговорили к длительному сроку лишения свободы. Даже обвинитель признал факт отсутствия достаточных доказательств в поддержку любого из предъявленных им обвинений. Тем не менее они отбывают несправедливое наказание в этой стране. Рабочая группа по произвольным задержаниям бездействующей Комиссии по правам человека высказывалась по этому делу. Многие международные организации юристов во всем мире высказывались по этому делу. Это дело хорошо известно, несмотря на попытки возвести вокруг него стену молчания.

За последние 50 лет наша страна была жертвой многочисленных террористических актов, спланированных на территории Соединенных Штатов. В результате этих терактов 3478 человек в нашей стране погибли и 2099 — были ранены.

Двойные стандарты не должны брать верх, когда дело касается терроризма. Мы никогда не сможем искоренить терроризм, если будем осуждать одни акты и покрывать другие.

Куба в очередной раз настоятельно призывает правительство Соединенных Штатов привлечь Посаду Каррилеса к уголовной ответственности как террориста, кем он и является. Куба в очередной раз настоятельно призывает — опираясь на требования международного сообщества и усиливающиеся тре-

бования людей в Соединенных Штатах, несмотря на стену молчания, которую власти хотели бы воздвигнуть вокруг этого дела, — освободить пятерых кубинских борцов с терроризмом.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Список ораторов исчерпан. На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 14 ч. 00 м.